

**Zeitschrift:** Saiten : Ostschweizer Kulturmagazin  
**Herausgeber:** Verein Saiten  
**Band:** 23 (2016)  
**Heft:** 258

**Rubrik:** Kalender

### **Nutzungsbedingungen**

Die ETH-Bibliothek ist die Anbieterin der digitalisierten Zeitschriften auf E-Periodica. Sie besitzt keine Urheberrechte an den Zeitschriften und ist nicht verantwortlich für deren Inhalte. Die Rechte liegen in der Regel bei den Herausgebern beziehungsweise den externen Rechteinhabern. Das Veröffentlichen von Bildern in Print- und Online-Publikationen sowie auf Social Media-Kanälen oder Webseiten ist nur mit vorheriger Genehmigung der Rechteinhaber erlaubt. [Mehr erfahren](#)

### **Conditions d'utilisation**

L'ETH Library est le fournisseur des revues numérisées. Elle ne détient aucun droit d'auteur sur les revues et n'est pas responsable de leur contenu. En règle générale, les droits sont détenus par les éditeurs ou les détenteurs de droits externes. La reproduction d'images dans des publications imprimées ou en ligne ainsi que sur des canaux de médias sociaux ou des sites web n'est autorisée qu'avec l'accord préalable des détenteurs des droits. [En savoir plus](#)

### **Terms of use**

The ETH Library is the provider of the digitised journals. It does not own any copyrights to the journals and is not responsible for their content. The rights usually lie with the publishers or the external rights holders. Publishing images in print and online publications, as well as on social media channels or websites, is only permitted with the prior consent of the rights holders. [Find out more](#)

**Download PDF:** 24.01.2026

**ETH-Bibliothek Zürich, E-Periodica, <https://www.e-periodica.ch>**

# Kalender Juli/August 2016



Wird unterstützt von  
Schützengarten Bier

## Monatsprogramme

- 4 Kinok St.Gallen
- 11 Zentrum Paul Klee Bern  
Manifesta Zürich  
Kunstmuseum St.Gallen
- 22 Clanx Festival Appenzell
- 32 Kunst Halle St.Gallen
- 42 Naturmuseum St.Gallen
- 48 Museumsnacht St.Gallen
- 64 Kultur is Dorf Herisau
- 68 Poolbar Festival Feldkirch  
Salzhaus Winterthur  
Gare de Lion Wil
- 72 Kultur is Dorf Herisau  
Barmudafest Trogen  
Löwenarena Sommeri
- 80 Kunsthalle Ziegelhütte  
Appenzell  
Museum im Lagerhaus  
St.Gallen  
Altes Zeughaus Teufen  
Probstei St.Peterzell
- 86 Lokremise St.Gallen
- 88 À Discretion Appenzell

## JULI

### FR 01.

#### Konzert

**Fahmi Alghai.** Concilio de civilizaciones. Laurenzenkirche St.Gallen, 19 Uhr  
**KF 2000 - 20 Jahre Kraftfeld.** Diverse Acts. Kraftfeld Winterthur, 19 Uhr  
**Silverstein + Being As An Ocean + At The Farwell.** Hardcore. Vaudeville Lindau, 20 Uhr  
**Vienna Recital.** Benjamin Schmid, Ariane Haering. Kunsthalle Ziegelhütte Appenzell, 20 Uhr  
**Triosence.** Die neuen Gesichter des deutschen Jazz. K9 Konstanz, 20:30 Uhr  
**EM 2016 France.** Palace St.Gallen, 21 Uhr  
**Rona - Try out Tour.** «Fuckin' emo-gipsy-post-punk-indie-pop». Behind the Bush Lichtensteig, 21 Uhr

#### Nachtleben

**Sommerbar.** Salzhaus Winterthur, 16 Uhr  
**Milonga.** Tangotanznacht. Tango Almacén St.Gallen, 21 Uhr

#### Film

**Deux jours avec mon père.** Berührende Vater-Sohn-Geschichte vor grandioser Bergkulisse Kinok St.Gallen, 17:15 Uhr  
**Citizen Khodorkovsky.** Michail Khodorkovsky: Putins einziger ernsthafter Gegner? Kinok St.Gallen, 19 Uhr  
**Fathers & Daughters.** Kino Rosental Heiden, 20:15 Uhr  
**The Neon Demon.** Thriller von Kultregisseur Nicolas Winding Refn («Drive»). Kinok St.Gallen, 21:30 Uhr

#### Bühne

**Shakespeares Könige.** Mord Macht Tod. Kapuzinerkirche Überlingen, 19 Uhr  
**Nora & the Gang.** Bühne für Theaterfreaks, Rockgören, Sprachjongleure, uvm. Alte Kaserne Winterthur, 20 Uhr  
**4tanz.** Tanzschaffende beschäftigen sich mit Beziehungen. Theater am Gleis Winterthur, 20:15 Uhr  
**Utobia.** Die Sommer Impro Show 2016. Theater am Saumarkt Feldkirch, 20:15 Uhr  
**St.Galler Festspiele 2016.** Le Cid - Oper von Jules Massenet. Festspiele Klosterhof St.Gallen, 21 Uhr

#### Ausstellung

**Führung durchs Haus.** Museum Appenzell, 14 Uhr  
**Miteinander gestalten und etwas bewirken.** Soziokulturelle Videoanimation in seinen Anfängen. Kronenbühl Rehetobel, 20 Uhr

## SA 02.

#### Konzert

**KF 2000 - 20 Jahre Kraftfeld.** Diverse Acts. Kraftfeld Winterthur, 15 Uhr  
**EM 2016 France.** Palace St.Gallen, 21 Uhr

#### Nachtleben

**Sommerbar.** Salzhaus Winterthur, 16 Uhr

#### Film

**Zen for Nothing.** Eine junge Bernerin lebt in einem japanischen Zen-Kloster. Kinok St.Gallen, 15:45 Uhr  
**Gyrtschachen - von Sünden, Sofas und Cerevats.** Regie: Sonja Muehleemann. Kino Rosental Heiden, 17:15 Uhr  
**Citizen Khodorkovsky.** Michail Khodorkovsky: Putins einziger ernsthafter Gegner? Kinok St.Gallen, 17:45 Uhr  
**Le goût des merveilles.** Feel-good-Komödie in der betörenden Landschaft der Provence. Kinok St.Gallen, 19:30 Uhr  
**Nice Guys.** Kino Rosental Heiden, 20:15 Uhr  
**Peur de rien.** Eine junge Libanesin weiss sich in Paris zu behaupten. Kinok St.Gallen, 21:30 Uhr

#### Bühne

**NewOnes - Neu in der Stadt.** Bühnerei-Ensemble. Theater am Gleis Winterthur, 18 Uhr  
**Der Name der Rose.** Nach Umberto Eco. Münsterplatz Konstanz, 19 Uhr  
**Shakespeares Könige.** Mord Macht Tod. Kapuzinerkirche Überlingen, 19 Uhr  
**Aha! tanzt aus dem Rahmen.** Studio für Tanz und Bewegung. Theater Winterthur, 19:30 Uhr  
**St.Galler Festspiele 2016.** Le Cid - Oper von Jules Massenet. Festspiele Klosterhof St.Gallen, 21 Uhr

#### Literatur

**Wilhelm Tell in Manila.** Lesung mit Annette Hug. Alpenhof Obereggen, 20:30 Uhr

#### Diverses

**2. Future Fashion Day.** Ethical is the new black - Nachhaltige und schöne Mode. K9 Konstanz, 14 Uhr

#### Ausstellung

**Rafet Jonuzi.** Finissage. Le Schnard Kulturrefugium Berneck, 15 Uhr

## SO 03.

#### Konzert

**KF 2000 - 20 Jahre Kraftfeld.** Diverse Acts. Kraftfeld Winterthur, 14 Uhr  
**Cantigas y otras leyendas.** Gesänge von Helden und Heiligen aus dem Mittelalter. Stiftsbibliothek St.Gallen, 19:30 Uhr  
**EM 2016 France.** Palace St.Gallen, 21 Uhr

#### Film

**Don't Blink - Robert Frank.** Kunstvolles Porträt des berühmten Schweizer Fotografen. Kinok St.Gallen, 11:30 Uhr  
**Deux jours avec mon père.** Berührende Vater-Sohn-Geschichte vor grandioser Bergkulisse Kinok St.Gallen, 13:30 Uhr  
**Kung Fu Panda 3.** Kino Rosental Heiden, 15 Uhr  
**Zen for Nothing.** Eine junge Bernerin lebt in einem japanischen Zen-Kloster. Kinok St.Gallen, 15:30 Uhr  
**Le goût des merveilles.** Feel-good-Komödie in der betörenden Landschaft der Provence Kinok St.Gallen, 17:30 Uhr  
**Truth.** Kino Rosental Heiden, 19:15 Uhr  
**Ma Ma.** Penelope Cruz im neuen Film von Kultregisseur Julio Medem. Kinok St.Gallen, 19:30 Uhr

#### Bühne

**Aha! tanzt aus dem Rahmen.** Studio für Tanz und Bewegung. Theater Winterthur, 14 Uhr  
**NewOnes - Neu in der Stadt.** Bühnerei-Ensemble. Theater am Gleis Winterthur, 18 Uhr  
**Der Name der Rose.** Nach Umberto Eco. Münsterplatz Konstanz, 19 Uhr  
**Shakespeares Könige.** Mord Macht Tod. Kapuzinerkirche Überlingen, 19 Uhr  
**Theater aus dem Nichts.** Alles entsteht im Moment, für den Moment. Theaterhaus Thurgau Weinfelden, 19:15 Uhr  
**TmbH - die Show!** Das ist die grosse bunte Improshow. K9 Konstanz, 20 Uhr

#### Ausstellung

**Dauerausstellung und Jüdisches Viertel.** Führung. Jüdisches Museum Hohenems, 10 Uhr  
**Heilige, Wunder und Visionen - Ikonen aus der Schenkung Gürtler.** Offenes Kunstlabor - Gestalten für alle. Kunstmuseum St.Gallen, 10 Uhr  
**Übrig - Ein Blick in die Bestände.** Familienprogramm. Jüdisches Museum Hohenems, 10 Uhr  
**Faszination Farbholschnitt. Japan - Europa - St.Gallen.** Führung. Historisches und Völkerkundemuseum St.Gallen, 11 Uhr  
**Heilige, Wunder und Visionen - Ikonen aus der Schenkung Gürtler.** Führung. Kunstmuseum St.Gallen St.Gallen, 11 Uhr  
**Übrig - Ein Blick in die Bestände.** Führung. Jüdisches Museum Hohenems, 11:30 Uhr  
**Carl August Liner -Arbeit.** Führung. Kunstmuseum Appenzell, 14 Uhr

## MO 04.

#### Konzert

**Just Wood Jam Session.** Akustic-Session für Musiker und Sänger. K9 Konstanz, 20 Uhr



## Soziokulturelle Videoanimation damals

Im neuen Kulturort in Rehetobel, dem Kronenbühl, ist Margrit Bürer zu Gast. Die Kulturamtsleiterin von Appenzell Ausser rhoden erzählt im Gespräch mit Béatrice Breitschmid aus der Community-Video-Bewegung der 80er-Jahre in der Schweiz. Anhand von Filmausschnitten wird über Engagement und Dringlichkeit der Bewegung diskutiert. Gezeigt werden Ausschnitte aus Do-it-yourself-Produktionen von Gruppen, die in den 80er- und frühen 90er-Jahren in Zürich mit dem Medium Video partizipativ gearbeitet haben.

**Freitag, 1. Juli, 20 Uhr, Kronenbühl Rehetobel.**  
kronenbuehl.ch

#### Nachtleben

**Sommerbar.** Salzhaus Winterthur, 16 Uhr

#### Film

**Don't Blink - Robert Frank.** Kunstvolles Porträt des berühmten Schweizer Fotografen. Kinok St.Gallen, 18:45 Uhr  
**Peur de rien.** Eine junge Libanesin weiss sich in Paris zu behaupten. Kinok St.Gallen, 20:30 Uhr

#### Bühne

**Der Name der Rose.** Nach Umberto Eco. Münsterplatz Konstanz, 19 Uhr  
**My lovely Mr. Singing Club.** Eine superknorke Musikaktion. Kapuzinerkirche Überlingen, 19 Uhr  
**Tanz mit mir.** Alleine, zu zweit und mit Taxi-Dancers. Werk 1 Gossau Gossau, 20 Uhr  
**4tanz.** Tanzschaffende beschäftigen sich mit Beziehungen. Theater am Gleis Winterthur, 20:15 Uhr  
**St.Galler Festspiele 2016.** Rosenkranz: Tanzstück von Cathy Marston. Kathedrale St.Gallen, 21 Uhr

#### Vortrag

**Plattform 09.** Zum Thema Werte und Vorurteile: Vortrag und Podium. Casino Herisau, 17 Uhr

## DI 05.

#### Konzert

**Madrigales y Ensaladas.** Vokal- und Instrumentalmusik der spanischen Renaissance. Laurenzenkirche St.Gallen, 19 Uhr  
**Young People On Stage.** Jugendmusikschule Winterthur und Umgebung. Esse Musicbar Winterthur, 19:30 Uhr  
**H20.** Nofnog. Kula Konstanz, 20:30 Uhr

**Kulturfestival St.Gallen.** Goran Kovacevic & Baro Drom Orkestar. Kulturfestival St.Gallen, 20:30 Uhr

#### Nachtleben

**Sommerbar.** Salzhaus Winterthur, 16 Uhr  
**Ueberleb.Bar.** Diverse Acts. Kraftfeld Winterthur, 20 Uhr

#### Film

**Soy nero.** Ein junger Mexikaner zieht für die Green Card in den Krieg. Kinok St.Gallen, 18 Uhr  
**Le goût des merveilles.** Feel-good-Komödie in der betörenden Landschaft der Provence Kinok St.Gallen, 20:30 Uhr

#### Bühne

**Der Name der Rose.** Nach Umberto Eco. Münsterplatz Konstanz, 19 Uhr  
**Shakespeares Könige.** Mord Macht Tod. Kapuzinerkirche Überlingen, 19 Uhr  
**4tanz.** Tanzschaffende beschäftigen sich mit Beziehungen. Theater am Gleis Winterthur, 20:15 Uhr

#### Vortrag

**Ein klarer Fall von Waldsterben!.** Tischgespräche zu Biber und Mensch in Thurgau. Naturmuseum Thurgau Frauenfeld, 19:30 Uhr  
**z.B. das Nachthemd von Zemirah Guggenheim.** Anika Reichwald, Hanno Loewy und Stefan Weis im Gespräch. Jüdisches Museum Hohenems, 19:30 Uhr

## Schützengarten

## Bio-Bier mit Poesie

«Für meinen ersten Tanz hätte ich  
keinen besseren wählen können,  
als diesen kraftvollen, dunklen  
und durchdringenden jungen Mann.  
Die Musik drängte magisch zum Tanz  
wie Wellen des weiten Ozeans  
in der Nacht.

Django duftete nach edlen Wässern,  
als er mal sie, mal ihn ergriff  
und schwungvoll  
in die Nacht entführte.»

Django, Rodjak, Negro – unser Naturburschenbier findest  
Du bei L'Ultimo Bacio an der Poststrasse 14, St. Gallen.

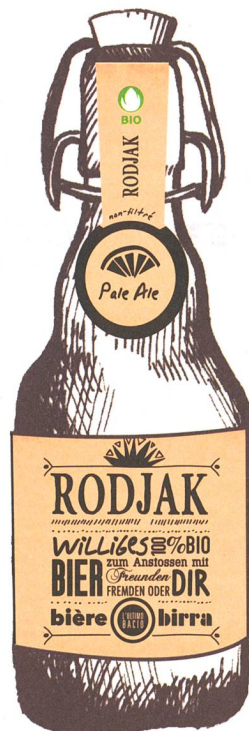
CHRISTOPH SIMON



WAHRE FREUNDE  
KABARETT

SAMSTAG 27. AUG.16  
EINTRITT: 25.-/20.- 20.<sup>30</sup>  
ALTES ZEUGHHAUS HERISAU

[WWW.KULTURISDORF.CH](http://WWW.KULTURISDORF.CH)



Django, Rodjak und Negro sind Naturburschen, weder  
pasteurisiert noch manipuliert, sondern aus naturbelassenen Rohstoffen.  
Jeder mit seinem unverwechselbaren Charakter.



## «lauschig – wOrte im Freien»

Das Literatur- und Spoken Word Festival «lauschig» findet in verschiedenen Gärten und Parks von Winterthur statt. Dabei ist der Titel durchaus Programm. Aber noch mehr: spannende Open-Air-Lesungen, Gespräche und Musik. Ein Lyrik-Spaziergang, eine szenische Lesung und zwei Workshops bilden dieses Jahr die Höhepunkte des Programms, welches mit einer einzigartigen Verbindung von Literatur, Musik und Natur begeistert. Es streckt sich über den ganzen Sommer hin.

**Bis 1. September, verschiedene Orte in Winterthur.**  
lauschig.ch

### Diverses

**Eine Runde Deutsch.** Deutsch für Fremdsprachige. Bibliothek Hauptpost St.Gallen, 18 Uhr

### Ausstellung

**Abschlussausstellung.** Grafiker/in EFZ, Fachklasse Grafik. Fachklasse Grafik St.Gallen, 18 Uhr

## MI 06.

### Konzert

**First Class Blues & Boogie Woogie.** Thomas Scheytt, Klavier. Laurenzkirche St.Gallen, 12:15 Uhr  
**EM 2016 France.** Palace St.Gallen, 21 Uhr

### Nachtleben

**Sommerbar.** Salzhaus Winterthur, 16 Uhr  
**Havana Night.** Die Salsa-Party mit Osman el Duque. K9 Konstanz, 21:30 Uhr

### Film

**Zen for Nothing.** Eine junge Bernerin lebt in einem japanischen Zen-Kloster. Kinok St.Gallen, 17 Uhr  
**Heart of a Dog.** Laurie Andersons betörender Liebes-, Tier- und Trauerfilm. Kinok St.Gallen, 19 Uhr  
**Peur de rien.** Eine junge Libanesin weiss sich in Paris zu behaupten. Kinok St.Gallen, 20:30 Uhr

### Bühne

**Der Name der Rose.** Nach Umberto Eco. Münsterplatz Konstanz, 19 Uhr  
**Shakespeares Könige.** Mord Macht Tod. Kapuzinerkirche Überlingen, 19 Uhr  
**St.Galler Festspiele 2016.** Le Cid – Oper von Jules Massenet. Festspiele Klosterhof St.Gallen, 21 Uhr

### Kinder

**Kinder Kunst Labor.** Alte Fabrik Rapperswil, 14 Uhr  
**Geschichtenzeit.** Geschichten erleben mit Monika Enderli. Stadtbibliothek Katharinen St.Gallen, 14:15 und 15 Uhr

### Diverses

**Offenes Singen.** Mit dem Kontaktchor. Theater am Saumarkt Feldkirch, 19 Uhr

### Ausstellung

**Fledermäuse.** Gespräch mit Maja Brägger. Naturmuseum St.Gallen, 12:15 Uhr  
**Jill Magid «The Proposal».** Malnachmittag für Kinder. Kunsthalle St.Gallen, 14 Uhr  
**Abschlussausstellung.** Grafiker/in EFZ, Fachklasse Grafik. Fachklasse Grafik St.Gallen, 18 Uhr  
**Fête de Gidouille.** Museumsnacht. Point Jaune Museum St.Gallen, 19 Uhr

## DO 07.

### Konzert

**Konzertante Appenzellermusik.** Kleiner Ratsaal Appenzell, 18:30 Uhr  
**Festkonzert.** Festkonzert mit Werken von Ravel und Fauré. Kathedrale St.Gallen, 20 Uhr  
**Poolbarfestival 2016.** Mit Bilderbuch. Altes Hallenbad Feldkirch, 20 Uhr  
**EM 2016 France.** Palace St.Gallen, 21 Uhr

### Nachtleben

**Sommerbar.** Salzhaus Winterthur, 16 Uhr  
**Ueberleb.Bar.** Diverse Acts. Kraftfeld Winterthur, 16 Uhr

**Roots Rock Caravane.** Offbeats zwischen Kingston und Tokyo. La Buena Onda St.Gallen, 20:30 Uhr

### Film

**Deux jours avec mon père.** Berührende Vater-Sohn-Geschichte vor grandioser Bergkulisse. Kinok St.Gallen, 17:15 Uhr  
**L'étudiante et Monsieur Henri.** Eine junge Studentin zieht bei einem alten Grantler ein. Kinok St.Gallen, 19 Uhr  
**Coup de chaud.** Josef wird zum Sündenbock für alles, was schief läuft. Kinok St.Gallen, 21 Uhr

### Bühne

**Der Name der Rose.** Nach Umberto Eco. Münsterplatz Konstanz, 19 Uhr  
**Shakespeares Könige.** Mord Macht Tod. Kapuzinerkirche Überlingen, 19 Uhr  
**112. Splitternacht.** Offene Bühne für Profis & Dilettanten. K9 Konstanz, 20 Uhr  
**Und jetzt?** Junges Theater Winterthur U16. Theater am Gleis Winterthur, 20:15 Uhr

### Literatur

**Frühschicht.** Lesung mit Manfred Heinrich. Tössertobel Winterthur, 06:30 Uhr  
**Irena Brezná: Die undankbare Fremde.** Moderation: Norina Procopan. Bodman-Literaturhaus Gottlieben, 20 Uhr

### Kinder

**Albanische Erzählstunde.** Erzählt von Teuta Jashari. Stadtbibliothek Katharinen St.Gallen, 16:30 Uhr

### Diverses

**Seniorenzmittag.** Gemeinsam essen. Stiftung Vita Tertia Gerbhof und Weiher Gossau, 11:30 Uhr  
**Rundgang in Bregenz auf den Spuren der Mönche um Kolumban und Gallus.** Rundgang mit den Theologen Walter Frei und Charlie Wenk. Bahnhofplatz Bregenz, 14:15 Uhr

### Ausstellung

**Abschlussausstellung.** Grafiker/in EFZ, Fachklasse Grafik. Fachklasse Grafik St.Gallen, 16 Uhr  
**Body Jewels.** Museumsgespräch. Textilmuseum St.Gallen, 18:30 Uhr

## FR 08.

### Konzert

**Rock & Blues Nights Gossau.** Diverse Acts. Marktstube Gossau, 18:30 Uhr  
**Anika Nilles.** Schlagzeugwunder. Theater am Saumarkt Feldkirch, 19:30 Uhr  
**Classic Openair.** Folklore und Klassik mit Eliana Burki. Rychenbergpark Winterthur, 19:30 Uhr  
**Konstanzer Chornacht.** Mit den ZoffVoices & dem Spotlight Chor. K9 Konstanz, 20 Uhr  
**Kulturfestival St.Gallen.** Knöppel, Tüchel & Jack Stoiker. Kulturfestival St.Gallen, 20 Uhr  
**Poolbarfestival 2016.** Dispatch. Altes Hallenbad Feldkirch, 20 Uhr  
**Vocal Night.** Ein packendes Konzerterlebnis. Alte Kaserne Winterthur, 20 Uhr  
**Carrousel.** Die schweizerisch-französische Band beschwingt. Eisenwerk Frauenfeld, 21 Uhr

### Nachtleben

**Sommerbar.** Salzhaus Winterthur, 16 Uhr  
**Ueberleb.Bar.** Diverse Acts. Kraftfeld Winterthur, 18 Uhr

**Milonga.** Tangotanznacht. Tango Almacén St.Gallen, 21 Uhr  
**Live Over 9000.** Live Electro. Flon St.Gallen, 23 Uhr

### Film

**Ma Ma.** Penelope Cruz im neuen Film von Kultregisseur Julio Medem. Kinok St.Gallen, 17 Uhr  
**Le goût des merveilles.** Feel-good-Komödie in der betörenden Landschaft der Provence. Kinok St.Gallen, 19:20 Uhr  
**Sommer in Orange.** Filmsoirée im Garten. Kulturpavillon Wil, 20 Uhr  
**Zlatan – Ihr redet, ich spiele.** Dokumentation über Infant-terrible Zlatan Ibrahimovic. Spielboden Dornbirn, 21 Uhr  
**Soy nero.** Ein junger Mexikaner zieht für die Green Card in den Krieg. Kinok St.Gallen, 21:15 Uhr  
**Open Air Bäumlil 2016.** Il Postino. Bäumlil-Terrasse Winterthur, 21:30 Uhr

### Bühne

**Und jetzt?** Junges Theater Winterthur U16. Theater am Gleis Winterthur, 14 Uhr  
**Der Name der Rose.** Nach Umberto Eco. Münsterplatz Konstanz, 19 Uhr  
**Shakespeares Könige.** Mord Macht Tod. Kapuzinerkirche Überlingen, 19 Uhr  
**Cargo Theater.** Comic-Theaterstück. Zeltainer Unterwasser, 20 Uhr  
**Und jetzt?** Junges Theater Winterthur U16. Theater am Gleis Winterthur, 20:15 Uhr  
**St.Galler Festspiele 2016.** Le Cid – Oper von Jules Massenet. Festspiele Klosterhof St.Gallen, 21 Uhr

### Vortrag

**Probleme lösen mit Sina & Christof.** Ideen, um Probleme zu knacken. Kaffeehaus St.Gallen, 20 Uhr

### Kinder

**Hand im Glück.** Figurentheater. Eisenwerk Frauenfeld, 18:30 Uhr

### Diverses

**Sommerfest.** Konzert, Finissage, Theater: Sommerfest im Eisenwerk. Eisenwerk Frauenfeld, 18 Uhr

### Ausstellung

**Johann Wilhelm & Paul Leimer.** Vernissage. Silberschmuckatelier O'la la Herisau, 16:50 Uhr  
**High 5.** Finissage. Galerie Sonja Bänziger St.Gallen, 18 Uhr

## SA 09.

### Konzert

**Stadtfest Lindau.** Diverse Acts, Open Air. Vaudeville Lindau, 12 Uhr  
**Rock & Blues Nights Gossau.** Diverse Acts. Marktstube Gossau, 17 Uhr  
**Classic Openair.** Operngala mit Vesselina Kasarova. Rychenbergpark Winterthur, 19:30 Uhr  
**Kulturfestival St.Gallen.** Other Lives, Fraine. Kulturfestival St.Gallen, 20 Uhr  
**Poolbarfestival 2016.** Molotov. Altes Hallenbad Feldkirch, 20 Uhr  
**Rock im Knast.** Vier Bands von Frauenfeld bis Zuben. Komturei Tobel, 20 Uhr  
**Sommerfest – Open Air.** Mit Brendan Adams & Band. Spielboden Dornbirn, 20 Uhr  
**Dunkelbunt Live.** Balkanbeats, Elektro Swing. Kula Konstanz, 20:30 Uhr

**Jäck Jönes.** Rock, Blues. Löwenarena Sommeri, 20:30 Uhr

### Nachtleben

**Sommerbar.** Salzhaus Winterthur, 16 Uhr  
**Ueberleb.Bar.** Diverse Acts. Kraftfeld Winterthur, 20 Uhr  
**Die K9-Disco!** Die Kult-Disco ab 30 Jahren. K9 Konstanz, 22 Uhr  
**Drum and Bass @ Flon.** DJ John Doe, DJ Nice Nine & DJ Rumble. Flon St.Gallen, 22 Uhr

### Film

**Deux jours avec mon père.** Berührende Vater-Sohn-Geschichte vor grandioser Bergkulisse. Kinok St.Gallen, 15:45 Uhr  
**Coup de chaud.** Josef wird zum Sündenbock für alles, was schief läuft. Kinok St.Gallen, 17:30 Uhr  
**L'étudiante et Monsieur Henri.** Eine junge Studentin zieht bei einem alten Grantler ein. Kinok St.Gallen, 19:30 Uhr  
**Open Air Bäumlil 2016.** Das ewige Leben. Bäumlil-Terrasse Winterthur, 19:30 Uhr  
**The Neon Demon.** Thriller von Kultregisseur Nicolas Winding Refn («Drive»). Kinok St.Gallen, 21:30 Uhr

### Bühne

**Der Name der Rose.** Nach Umberto Eco. Münsterplatz Konstanz, 19 Uhr  
**Shakespeares Könige.** Mord Macht Tod. Kapuzinerkirche Überlingen, 19 Uhr  
**We love Dance.** Dance Studio Borak und Tap Dan's Art Borak. Theater Winterthur, 19:30 Uhr  
**Olaf Bossi.** Mein Lieblings-Liedermacher. Zeltainer Unterwasser, 20 Uhr  
**Und jetzt?** Junges Theater Winterthur U16. Theater am Gleis Winterthur, 20:15 Uhr

### Ausstellung

**ArtWil 2016: Shopping.** Offene Geldübergabe. Bahnhof Wil, 15 Uhr  
**The Dark Side of the Moon.** Vernissage. Kunstmuseum St.Gallen St.Gallen, 18:30 Uhr

## SO 10.

### Konzert

**Pick Nick Jazz.** Eugen. Pavillon im Jakob-Züllig-Park Arbon, 15 Uhr  
**Classic Openair.** Familientag mit Filmmusik. Rychenbergpark Winterthur, 17 Uhr  
**EM 2016 France, Final.** Palace und Adrenalin zeigen: EM 2016 France + Alle Spiele ab Palace St.Gallen, 21 Uhr

### Film

**Citizen Khodorkovsky.** Michail Khodorkovsky: Putins einziger ernsthafter Gegner? Kinok St.Gallen, 11 Uhr  
**Zen for Nothing.** Eine junge Bernerin lebt in einem japanischen Zen-Kloster. Kinok St.Gallen, 12:50 Uhr  
**Heart of a Dog.** Laurie Andersons betörender Liebes-, Tier- und Trauerfilm. Kinok St.Gallen, 15:50 Uhr  
**L'étudiante et Monsieur Henri.** Eine junge Studentin zieht bei einem alten Grantler ein. Kinok St.Gallen, 17:30 Uhr  
**Coup de chaud.** Josef wird zum Sündenbock für alles, was schief läuft. Kinok St.Gallen, 19:30 Uhr

### Bühne

**Der Name der Rose.** Nach Umberto Eco. Münsterplatz Konstanz, 15 Uhr



## Hofkonzert im Aglio & Olio

Jeden 3. Donnerstag im Monat serviert das Aglio & Olio in Speicher nebst kulinarischen Köstlichkeiten auch einen musikalischen Leckerbissen: Der Ostschweizer Saxophonist Peter Lenzin sorgt mit wechselnden Gastmusikern für ein stimmiges Ambiente. Sein Spiel ist geprägt von Offenheit gegenüber Neuem sowie der Verschmelzung von Klassik, Jazz und Volksmusik. Diesen Abend gestaltet er mit seinem Bruder Enrico Lenzin (Drums) und dem Bassisten Dave Mäder.

**Donnerstag, 18. August, 20.15 Uhr, Essen ab 18 Uhr, Aglio & Olio Speicher.**  
aglioecolio.ch

**Wie tickt der Clown.** Kapuzinerkirche Überlingen, 15 Uhr  
**We love Dance.** Dance Studio Borak und Tap Dan's Art Borak. Theater Winterthur, 17:30 Uhr

### Ausstellung

**Body Jewels.** Führung. Textilmuseum St.Gallen, 11 Uhr  
**Hedi Zuber und ihre Freunde.** Finissage & Führung. Museum im Lagerhaus St.Gallen, 11 Uhr

## MO 11.

### Film

**Le goût des merveilles.** Feel-good-Komödie in der betörenden Landschaft der Provence. Kinok St.Gallen, 18:30 Uhr  
**Soy nero.** Ein junger Mexikaner zieht für die Green Card in den Krieg. Kinok St.Gallen, 20:30 Uhr

### Bühne

**It takes one to know me.** Münsterplatz Konstanz, 19 Uhr  
**Shakespeares Könige.** Mord Macht Tod. Kapuzinerkirche Überlingen, 19 Uhr

### Diverses

**Bistro International.** Treffpunkt für Sprachenfans, Reisefreudige und Neugierige. Alte Kaserne Winterthur, 19:30 Uhr

## DI 12.

### Konzert

**Kulturfestival St.Gallen.** Ester Rada. Kulturfestival St.Gallen, 20 Uhr  
**Schubertiade Hohenems/Schwarzenberg.** Liederabend mit Thomas Hampson & Wolfram Rieger. Sittikus-Saal Hohenems, 20 Uhr

### Nachtleben

**Überleb.Bar.** Diverse Acts. Kraftfeld Winterthur, 16 Uhr

### Film

**Citizen Khodorkovsky.** Michail Khodorkovsky: Putins einziger ernsthafter Gegner? Kinok St.Gallen, 18:30 Uhr  
**L'étudiante et Monsieur Henri.** Eine junge Studentin zieht bei einem alten Grandter ein. Kinok St.Gallen, 20:30 Uhr

### Bühne

**Der Name der Rose.** Nach Umberto Eco. Münsterplatz Konstanz, 19 Uhr  
**Shakespeares Könige.** Mord Macht Tod. Kapuzinerkirche Überlingen, 19 Uhr

### Diverses

**Eine Runde Deutsch.** Deutsch für Fremdsprachige. Bibliothek Hauptpost St.Gallen, 18 Uhr

### Ausstellung

**Fledermäuse.** Sommerplausch für Kinder. Naturmuseum St.Gallen, 09:30 Uhr  
**Soziale Skulptur.** Workshop mit Ines Agostinelli. Jüdisches Museum Hohenems, 10 Uhr  
**Fledermäuse.** Sommerplausch für Kinder. Naturmuseum St.Gallen, 13:30 Uhr

## MI 13.

### Konzert

**Schubertiade Hohenems/Schwarzenberg.** Meisterkurs Liedgesang Thomas Hampson und Wolfram Rieger. Sittikus-Saal Hohenems, 10:30 Uhr

**Schubertiade Hohenems/Schwarzenberg.** Meisterkurs Liedgesang Thomas Hampson und Wolfram Rieger. Sittikus-Saal Hohenems, 14:30 Uhr  
**Kulturfestival St.Gallen.** Namika, Panda Lux. Kulturfestival St.Gallen, 20 Uhr  
**Schubertiade Hohenems/Schwarzenberg.** Schumann Quartett. Sittikus-Saal Hohenems, 20 Uhr

### Nachtleben

**Havana Night.** Die Salsa-Party mit Osman el Duque. K9 Konstanz, 21:30 Uhr

### Film

**Zen for Nothing.** Eine junge Bernerin lebt in einem japanischen Zen-Kloster. Kinok St.Gallen, 17 Uhr  
**Deux jours avec mon père.** Berührende Vater-Sohn-Geschichte vor grandioser Bergkulisse. Kinok St.Gallen, 19 Uhr  
**The Neon Demon.** Thriller von Kultregisseur Nicolas Winding Refn («Drive»). Kinok St.Gallen, 20:40 Uhr

### Bühne

**Der Name der Rose.** Nach Umberto Eco. Münsterplatz Konstanz, 19 Uhr  
**Shakespeares Könige.** Mord Macht Tod. Kapuzinerkirche Überlingen, 19 Uhr

### Ausstellung

**The Dark Side of the Moon.** Führung. Kunstmuseum St.Gallen St.Gallen, 18:30 Uhr  
**Nom d'Ubu.** Museumsnacht. Point Jaune Museum St.Gallen, 19 Uhr

## DO 14.

### Konzert

**Schubertiade Hohenems/Schwarzenberg.** Meisterkurs Liedgesang Thomas Hampson und Wolfram Rieger. Sittikus-Saal Hohenems, 10:30 und 14:30 Uhr  
**Kulturfestival St.Gallen.** Balkan Beat Box. Kulturfestival St.Gallen, 20 Uhr  
**Poolbarfestival 2016.** The Very Best. Altes Hallenbad Feldkirch, 20 Uhr  
**Schubertiade Hohenems/Schwarzenberg.** David Fray, Klavierabend. Sittikus-Saal Hohenems, 20 Uhr  
**Jazz Jam Session.** A Tribute to the Great Bud Powell. K9 Konstanz, 20:30 Uhr  
**Origano Festival.** Novalima. Spielboden Dornbirn, 21 Uhr

### Nachtleben

**Überleb.Bar.** Diverse Acts. Kraftfeld Winterthur, 16 Uhr  
**Roots Rock Caravane.** Offbeats zwischen Kingston und Tokyo. La Buena Onda St.Gallen, 20:30 Uhr

### Film

**La vache.** Sommerkomödie: Fatah und seine Kuh reisen nach Frankreich. Kinok St.Gallen, 18 Uhr  
**Aqui no ha pasado nada.** Ein Jugendlicher wird eines tödlichen Unfalls bezichtigt. Kinok St.Gallen, 19:50 Uhr  
**Desire.** Schwungvolle Komödie mit Marlene Dietrich und Gary Cooper. Kinok St.Gallen, 21:45 Uhr

### Bühne

**Der Name der Rose.** Nach Umberto Eco. Münsterplatz Konstanz, 19 Uhr  
**Shakespeares Könige.** Mord Macht Tod. Kapuzinerkirche Überlingen, 19 Uhr

**Ein Käfig voller Narren.** Premiere. Seeburgpark Kreuzlingen, 20:30 Uhr

## FR 15.

### Konzert

**Schubertiade Hohenems/Schwarzenberg.** Meisterkurs Liedgesang Thomas Hampson und Wolfram Rieger. Sittikus-Saal Hohenems, 10:30 Uhr  
**Schubertiade Hohenems/Schwarzenberg.** Meisterkurs Liedgesang Thomas Hampson und Wolfram Rieger. Sittikus-Saal Hohenems, 14:30 Uhr  
**Kulturfestival St.Gallen.** Movits, Wassily. Kulturfestival St.Gallen, 20 Uhr  
**Schubertiade Hohenems/Schwarzenberg.** Modigliani Quartett. Sittikus-Saal Hohenems, 20 Uhr  
**Poolbarfestival 2016.** Travis. Altes Hallenbad Feldkirch, 20:09 Uhr  
**Foen X-Festival 2016.** Ernst Molden & Der NIno aus Wein. Kammgarn Hard, Vorarlberg, 21 Uhr  
**Origano Festival.** Cuban Beats All Stars. Spielboden Dornbirn, 21 Uhr  
**The Baobabs.** Weltmusik. K9 Konstanz, 21 Uhr

### Nachtleben

**Milonga.** Tangotanznacht. Tango Almacén St.Gallen, 21 Uhr  
**Origano Aftershow Party.** Mit dem GUM - Global Underground Music Kollektiv. Spielboden Dornbirn, 23 Uhr

### Film

**Coup de chaud.** Josef wird zum Sündenbock für alles, was schief läuft. Kinok St.Gallen, 17:30 Uhr  
**Peur de rien.** Eine junge Libanesin weiss sich in Paris zu behaupten. Kinok St.Gallen, 19:30 Uhr  
**Open Air Kino Arbon.** Ice Age 5. Quaianlagen Arbon, 21:30 Uhr  
**To Die For.** Die schwarze Komödie machte Nicole Kidman zum Star. Kinok St.Gallen, 21:45 Uhr

### Bühne

**Der Name der Rose.** Nach Umberto Eco. Münsterplatz Konstanz, 19 Uhr  
**Shakespeares Könige.** Mord Macht Tod. Kapuzinerkirche Überlingen, 19 Uhr  
**Ein Käfig voller Narren.** Musical von Jerry Herman und Harvey Fierstein. Seeburgpark Kreuzlingen, 20:30 Uhr

### Ausstellung

**Führung durchs Haus.** Museum Appenzell, 14 Uhr

## SA 16.

### Konzert

**Schubertiade Hohenems/Schwarzenberg.** Schlußkonzert Meisterkurs Thomas Hampson und Wolfram Rieger. Sittikus-Saal Hohenems, 11 Uhr  
**Open Ear Festival.** Redensart, Bungle Brothers, Gazillas, The Trembling Giants. Bahnhof Brunnadern, 14 Uhr  
**Kulturfestival St.Gallen.** Jeremy Loops, Marius. Kulturfestival St.Gallen, 20 Uhr  
**Poolbarfestival 2016.** OK Kid. Altes Hallenbad Feldkirch, 20 Uhr  
**Queen of Chaos.** La Rayne, Platten-taufe. Theater am Gleis Winterthur, 20 Uhr  
**Schubertiade Hohenems/Schwarzenberg.** Liederabend mit Valer Sabadus & Axel Wolf. Sittikus-Saal

Hohenems, 20 Uhr  
**Foen X-Festival 2016.** Nessi Tausendschön. Kammgarn Hard, Vorarlberg, 21 Uhr  
**Origano Festival.** Al Jawala. Spielboden Dornbirn, 21 Uhr

### Nachtleben

**Überleb.Bar.** Diverse Acts. Kraftfeld Winterthur, 20 Uhr

### Film

**Heart of a Dog.** Laurie Andersons betörender Liebes-, Tier- und Trauerfilm. Kinok St.Gallen, 16 Uhr  
**Aqui no ha pasado nada.** Ein Jugendlicher wird eines tödlichen Unfalls bezichtigt. Kinok St.Gallen, 17:45 Uhr  
**La vache.** Sommerkomödie: Fatah und seine Kuh reisen nach Frankreich. Kinok St.Gallen, 19:45 Uhr  
**Open Air Kino Arbon.** Ein ganzes halbes Jahr. Quaianlagen Arbon, 21:30 Uhr  
**Open Air Kino St.Gallen.** Heidi. Kantipark St.Gallen, 21:30 Uhr  
**Cactus Flower.** Komödie mit Walter Matthau, Ingrid Bergman und Goldie Hawn. Kinok St.Gallen, 21:45 Uhr

### Bühne

**Shakespeares Könige.** Mord Macht Tod. Kapuzinerkirche Überlingen, 19 Uhr  
**Jess Jochimsen.** Kabarett. Zeltainer Unterwasser, 20 Uhr  
**Ein Käfig voller Narren.** Musical von Jerry Herman und Harvey Fierstein. Seeburgpark Kreuzlingen, 20:30 Uhr

### Kinder

**Herzlinge.** Das Piratenaugen-Theater. K9 Konstanz, 15 Uhr

### Diverses

**Der Franzoseneinfall.** Stadtwandlung mit dem Theologen Walter Frei. Karlstor St.Gallen, 14:30 Uhr

### Ausstellung

**Diogo Graf.** Finissage. Galerie Adrian Bleisch Arbon, 14 Uhr

## SO 17.

### Konzert

**Schubertiade Hohenems/Schwarzenberg.** Kammerkonzert mit dem Kuss Quartett. Sittikus-Saal Hohenems, 16 Uhr  
**Schubertiade Hohenems/Schwarzenberg.** Liederabend mit Thomas Hampson & Wolfram Rieger. Sittikus-Saal Hohenems, 20 Uhr

### Film

**Don't Blink - Robert Frank.** Kunstvolles Porträt des berühmten Schweizer Fotografen. Kinok St.Gallen, 11 Uhr  
**Gentlemen Prefer Blondes.** Heitere Showbiz-Komödie mit Marilyn Monroe und Jane Russell. Kinok St.Gallen, 17:30 Uhr  
**Soy nero.** Ein junger Mexikaner zieht für die Green Card in den Krieg. Kinok St.Gallen, 19:30 Uhr  
**Open Air Kino Arbon.** Heidi. Quaianlagen Arbon, 21:30 Uhr  
**Open Air Kino Kreuzlingen.** An - Von Kirschblüten und roten Bohnen. Hafen Kreuzlingen, 21:30 Uhr  
**Open Air Kino St.Gallen.** An - Von Kirschblüten und roten Bohnen. Kantipark St.Gallen, 21:30 Uhr

### Bühne

**Am Ende wird alles gut...** Theaterstück von der Gruppe «Kluge Köpfe». Vaudeville Lindau, 14 Uhr



**Der Name der Rose.** Nach Umberto Eco. Münsterplatz Konstanz, 19 Uhr  
**Shakespeares Könige.** Mord Macht Tod. Kapuzinerkirche Überlingen, 19 Uhr

**Ausstellung**

**Jüdische Heimstädte. Jerusalem und andere Jerusalems – Europäische Sommeruni für jüdische Studien.** Vortrag von Sebastian Schirrmeyer. Jüdisches Museum Hohenems, 14:30 Uhr  
**Jüdische Heimstädte. Jerusalem und andere Jerusalems – Europäische Sommeruni für jüdische Studien.** Vortrag von Prof. Dr. Max Küchler. Jüdisches Museum Hohenems, 20 Uhr

**MO 18.**

**Konzert**

**Just Wood Jam Session.** Akustic Session für Musiker und Sänger. K9 Konstanz, 20 Uhr

**Film**

**Aquí no ha pasado nada.** Ein Jungendlicher wird eines tödlichen Unfalls bezichtigt. Kinok St.Gallen, 18:30 Uhr  
**Deux jours avec mon père.** Berührende Vater-Sohn-Geschichte vor grandioser Bergkulisse Kinok St.Gallen, 20:30 Uhr  
**Open Air Kino Arbon.** Spotlight. Quaianlagen Arbon, 21:30 Uhr  
**Open Air Kino St.Gallen.** Brooklyn. Kantipark St.Gallen, 21:30 Uhr

**Bühne**

**Höhepunkte Chanson- und Comedy-Show.** Mit Gräfin Tamara. Kapuzinerkirche Überlingen, 19 Uhr

**DI 19.**

**Konzert**

**Kulturfestival St.Gallen.** Fanfare Ciocarlia. Kulturfestival St.Gallen, 20 Uhr  
**Poolbarfestival 2016.** Jurassic 5 & The Lytics. Altes Hallenbad Feldkirch, 20 Uhr

**Nachtleben**

**Überleb.Bar.** Diverse Acts. Kraftfeld Winterthur, 16 Uhr

**Film**

**Soy nero.** Ein junger Mexikaner zieht für die Green Card in den Krieg. Kinok St.Gallen, 18 Uhr  
**Peur de rien.** Eine junge Libanesin weiss sich in Paris zu behaupten. Kinok St.Gallen, 20:30 Uhr  
**Open Air Kino Arbon.** Zoomania. Quaianlagen Arbon, 21:30 Uhr  
**Open Air Kino Kreuzlingen.** The Danish Girl. Hafen Kreuzlingen, 21:30 Uhr  
**Open Air Kino St.Gallen.** Giovanni Segantini – Magie des Lichts. Kantipark St.Gallen, 21:30 Uhr

**Bühne**

**Der Name der Rose.** Nach Umberto Eco. Münsterplatz Konstanz, 19 Uhr  
**Shakespeares Könige.** Mord Macht Tod. Kapuzinerkirche Überlingen, 19 Uhr  
**Ein Käfig voller Narren.** Musical von Jerry Herman und Harvey Fierstein. Seeburgpark Kreuzlingen, 20:30 Uhr

**Literatur**

**In Reich der Pubertiere.** Mit Jan Weiler. Freudenhaus Lustenau, 20 Uhr

**Diverses**

**Eine Runde Deutsch.** Deutsch für Fremdsprachige. Bibliothek Hauptpost St.Gallen, 18 Uhr  
**St.Galler Hexen im 17. Jahrhundert.** Stadtwanderung mit dem Theologen Walter Frei. Vadian-Denkmal St.Gallen, 18 Uhr

**Ausstellung**

**Führung durchs Haus.** Museum Appenzell, 14 Uhr  
**Jüdische Heimstädte. Jerusalem und andere Jerusalems – Europäische Sommeruni für jüdische Studien.** Ari Rath im Gespräch mit Prof. Dr. Albert Lichtblau. Jüdisches Museum Hohenems, 20 Uhr

**MI 20.**

**Konzert**

**Kulturfestival St.Gallen.** Dilated Peoples, DJ The Dawn. Kulturfestival St.Gallen, 20 Uhr  
**Poolbarfestival 2016.** Quantic (live). Altes Hallenbad Feldkirch, 20 Uhr

**Nachtleben**

**Havana Night.** Die Salsa-Party mit Osman el Duque. K9 Konstanz, 21:30 Uhr

**Film**

**Le goût des merveilles.** Feel-good-Komödie in der betörenden Landschaft der Provenc Kinok St.Gallen, 17 Uhr  
**La vache.** Sommerkomödie: Fatah und seine Kuh reisen nach Frankreich. Kinok St.Gallen, 19 Uhr  
**L'étudiante et Monsieur Henri.** Eine junge Studentin zieht bei einem alten Grantler ein. Kinok St.Gallen, 20:45 Uhr

**Open Air Kino Arbon.** The Danish Girl. Quaianlagen Arbon, 21:30 Uhr  
**Open Air Kino St.Gallen.** Zoomania. Kantipark St.Gallen, 21:30 Uhr

**Bühne**

**Der Name der Rose.** Nach Umberto Eco. Münsterplatz Konstanz, 19 Uhr  
**Shakespeares Könige.** Mord Macht Tod. Kapuzinerkirche Überlingen, 19 Uhr  
**Ein Käfig voller Narren.** Musical von Jerry Herman und Harvey Fierstein. Seeburgpark Kreuzlingen, 20:30 Uhr

**Ausstellung**

**St Biribi, taulier.** Museumsnacht. Point Jaune Museum St.Gallen, 19:03 Uhr

**DO 21.**

**Konzert**

**Kulturfestival St.Gallen.** Tinariwen. Kulturfestival St.Gallen, 20 Uhr  
**Poolbarfestival 2016.** Dan Mangan & More Eats. Altes Hallenbad Feldkirch, 20 Uhr  
**The Bossa-Nova.** Mit Paula Morelenbaum. Freudenhaus Lustenau, 20 Uhr  
**The Durgas & Schwester Gaby.** Reggae, afrikanischer Beat sowie osteuropäische Folklore. K9 Konstanz, 20:30 Uhr  
**Foen-X Festival 2016.** Lange Nacht des Kabarettis. Kammgarn Hard, Vorarlberg, 21 Uhr

**Nachtleben**

**Überleb.Bar.** Diverse Acts. Kraftfeld Winterthur, 16 Uhr

**Roots Rock Caravane.** Offbeats zwischen Kingston und Tokyo. La Buena Onda St.Gallen, 20:30 Uhr

**Film**

**Citizen Khodorkovsky.** Michail Khodorkovsky: Putins einziger ernsthafter Gegner? Kinok St.Gallen, 18 Uhr  
**Rosalie Blum.** Der schüchterne Friseur Vincent spioniert Rosalie Blum nach. Kinok St.Gallen, 21:30 Uhr  
**Open Air Kino Arbon.** The BFG by Steven Spielberg – Premiere. Quaianlagen Arbon, 21:30 Uhr  
**Open Air Kino St.Gallen.** Schellen-Ursli. Kantipark St.Gallen, 21:30 Uhr  
**À bout de souffle.** Godards Meisterwerk mit Jean-Paul Belmondo und Jean Seberg. Kinok St.Gallen, 21:45 Uhr

**Bühne**

**Der Name der Rose.** Nach Umberto Eco. Münsterplatz Konstanz, 19 Uhr  
**Shakespeares Könige.** Mord Macht Tod. Kapuzinerkirche Überlingen, 19 Uhr  
**Ein Käfig voller Narren.** Musical von Jerry Herman und Harvey Fierstein. Seeburgpark Kreuzlingen, 20:30 Uhr  
**Bregenz Festschele 2016.** Turandot. Bregenz Festschele, 21:15 Uhr

**Diverses**

**Seniorenzmittag.** Gemeinsam essen. Stiftung Vita Tertia Gerbhof und Weiher Gossau, 11:30 Uhr

**FR 22.**

**Konzert**

**Kulturfestival St.Gallen.** Friska Viljor, Lou Ees. Kulturfestival St.Gallen, 20 Uhr  
**Poolbarfestival 2016.** Romano. Altes Hallenbad Feldkirch, 20 Uhr  
**Summer.** Herbert Pixner Projekt. Freudenhaus Lustenau, 20 Uhr  
**Foen-X Festival 2016.** Lange Nacht des Kabarettis. Kammgarn Hard, Vorarlberg, 21 Uhr

**Nachtleben**

**Milonga.** Tangotanznacht, Tango Almacén St.Gallen, 21 Uhr

**Film**

**Carol.** Der schönste Liebesfilm des Jahres mit Cate Blanchett. Kinok St.Gallen, 17:30 Uhr  
**Rosalie Blum.** Der schüchterne Friseur Vincent spioniert Rosalie Blum nach. Kinok St.Gallen, 19:50 Uhr  
**Open Air Kino Arbon.** Star Wars: Das Erwachen der Macht. Quaianlagen Arbon, 21:30 Uhr  
**Open Air Kino St.Gallen.** Der geistige Tag. Kantipark St.Gallen, 21:30 Uhr  
**The Real Blonde.** Grossstadtkomödie über die Suche nach der wahren Blondine. Kinok St.Gallen, 21:45 Uhr

**Bühne**

**Oropax.** Comedy. Zeltainer Unterwasser, 20 Uhr  
**Ein Käfig voller Narren.** Musical von Jerry Herman und Harvey Fierstein. Seeburgpark Kreuzlingen, 20:30 Uhr  
**Bregenz Festschele 2016.** Turandot. Bregenz Festschele, 21:15 Uhr

**Ausstellung**

**Führung durchs Haus.** Museum Appenzell, 14 Uhr

**SA 23.**

**Konzert**

**Umsonst & Draußen Lindau 2016.** Sondaschule, Antilopen Gang, Massendefekt, vvm. Hintere Insel Lindau, 13 Uhr  
**Atlantic Beat Mad'In Portugal.** OqueStrada. Freudenhaus Lustenau, 20 Uhr  
**Kulturfestival St.Gallen.** Blondage, Soda. Kulturfestival St.Gallen, 20 Uhr  
**Poolbarfestival 2016.** Ländle Hip Hop 2016: Chefket. Altes Hallenbad Feldkirch, 20 Uhr  
**Sommerfest.** Aftershow mit Twin Cinema. Kula Konstanz, 20:15 Uhr  
**Foen-X Festival 2016.** HMBC. Kammgarn Hard, Vorarlberg, 21 Uhr

**Nachtleben**

**Überleb.Bar.** Diverse Acts. Kraftfeld Winterthur, 20 Uhr

**Film**

**Zen for Nothing.** Eine junge Bernerin lebt in einem japanischen Zen-Kloster. Kinok St.Gallen, 15:30 Uhr  
**Ma Ma.** Penelope Cruz im neuen Film von Kultregisseur Julio Medem. Kinok St.Gallen, 17:30 Uhr  
**Le goût des merveilles.** Feel-good-Komödie in der betörenden Landschaft der Provence. Kinok St.Gallen, 19:50 Uhr  
**Open Air Kino Arbon.** Schellen-Ursli. Quaianlagen Arbon, 21:30 Uhr  
**Open Air Kino St.Gallen.** Ice Age 5. Kantipark St.Gallen, 21:30 Uhr  
**Rear Window.** Jeff kommt einem Mord in der Nachbarschaft auf die Spur. Kinok St.Gallen, 21:45 Uhr

**Bühne**

**Der Name der Rose.** Nach Umberto Eco. Münsterplatz Konstanz, 19 Uhr  
**Oropax.** Comedy. Zeltainer Unterwasser, 20 Uhr  
**Ein Käfig voller Narren.** Musical von Jerry Herman und Harvey Fierstein. Seeburgpark Kreuzlingen, 20:30 Uhr  
**Bregenz Festschele 2016.** Turandot. Bregenz Festschele, 21:15 Uhr

**Diverses**

**Strandferien.** Unter den Pflastersteinen. Enten-Weiher St.Gallen, 20 Uhr

**SO 24.**

**Konzert**

**Pick Nick Jazz.** Moni & Karl aus Salzburg. Pavillon im Jakob-Züllig-Park Arbon, 15 Uhr  
**Poolbarfestival 2016.** Poetry Slam. Altes Hallenbad Feldkirch, 20 Uhr

**Film**

**Rosalie Blum.** Der schüchterne Friseur Vincent spioniert Rosalie Blum nach Kinok St.Gallen, 11 Uhr  
**Pillow Talk.** Legendäre Liebeskomödie mit Doris Day und Rock Hudson. Kinok St.Gallen, 17:30 Uhr  
**Coup de chaud.** Josef wird zum Sündenbock für alles, was schief läuft. Kinok St.Gallen, 19:30 Uhr  
**Open Air Kino Arbon.** Swing it Kids. Quaianlagen Arbon, 21:30 Uhr  
**Open Air Kino St.Gallen.** Spotlight. Kantipark St.Gallen, 21:30 Uhr

**Bühne**

**Der Name der Rose.** Nach Umberto Eco. Münsterplatz Konstanz, 19 Uhr

**Bregenz Festschele 2016.** Turandot. Bregenz Festschele, 21:15 Uhr

**Diverses**

**Bürgermeister Vadian und die Radikalität der St.Galler Reformation.** Altstadtwanderung mit dem Theologen Walter Frei. Kirche St.Mangen St.Gallen, 14:30 Uhr

**MO 25.**

**Film**

**La vache.** Sommerkomödie: Fatah und seine Kuh reisen nach Frankreich. Kinok St.Gallen, 18:30 Uhr  
**Citizen Khodorkovsky.** Michail Khodorkovsky: Putins einziger ernsthafter Gegner? Kinok St.Gallen, 20:30 Uhr  
**Open Air Kino Arbon.** Ein Mann namens Ove. Quaianlagen Arbon, 21:30 Uhr  
**Open Air Kino St.Gallen.** Tomorrow – Demain. Kantipark St.Gallen, 21:30 Uhr

**Bühne**

**Shakespeares Könige.** Mord Macht Tod. Kapuzinerkirche Überlingen, 19 Uhr

**Kinder**

**Italienische Erzählstunde.** Erzählt von Rossella Ill und Gabriella Macri Mitruccio. Stadtbibliothek Katharinen – Kinder- und Jugendbibliothek St.Gallen, 10:15 Uhr

**DI 26.**

**Nachtleben**

**Überleb.Bar.** Diverse Acts. Kraftfeld Winterthur, 16 Uhr

**Film**

**Coup de chaud.** Josef wird zum Sündenbock für alles, was schief läuft. Kinok St.Gallen, 18:15 Uhr  
**Ma Ma.** Penelope Cruz im neuen Film von Kultregisseur Julio Medem. Kinok St.Gallen, 20:30 Uhr  
**Open Air Kino Arbon.** Der große Sommer. Quaianlagen Arbon, 21:30 Uhr  
**Open Air Kino St.Gallen.** Ich bin dann mal weg. Kantipark St.Gallen, 21:30 Uhr

**Bühne**

**Shakespeares Könige.** Mord Macht Tod. Kapuzinerkirche Überlingen, 19 Uhr  
**Ein Käfig voller Narren.** Musical von Jerry Herman und Harvey Fierstein. Seeburgpark Kreuzlingen, 20:30 Uhr  
**Bregenz Festschele 2016.** Turandot. Bregenz Festschele, 21:15 Uhr

**Diverses**

**Eine Runde Deutsch.** Deutsch für Fremdsprachige. Bibliothek Hauptpost St.Gallen, 18 Uhr

**MI 27.**

**Nachtleben**

**Havana Night.** Die Salsa-Party mit Osman el Duque. K9 Konstanz, 21:30 Uhr

**Film**

**Don't Blink – Robert Frank.** Kunstvolles Porträt des berühmten Schweizer Fotografen. Kinok St.Gallen, 17 Uhr  
**Rosalie Blum.** Der schüchterne Friseur Vincent spioniert Rosalie Blum nach. Kinok St.Gallen, 18:40 Uhr



pool  
bar

Bilderbuch  
 Dispatch  
 Travis  
 OK Kid  
 Jurassic 5  
 Nneka  
 Nada Surf  
 Peaches  
  
 Molotov  
 The Very Best  
 Quantic  
 Dan Mangan  
 Romano  
 Chefket  
 Steaming Satellites  
 Truckfighters  
 Lola Marsh  
 Avec  
 Iyeoka  
 Talib Kweli  
 Uncle Acid &  
 The Deadbeats  
 Joris  
 Mono  
 Walking on Cars  
 Kytes  
 Leyya

Kulturelles von  
Nischen bis Pop

Fest  
ival

07. Juli–20. August  
Altes Hallenbad  
Feldkirch

Vorarlberg

VOLKSBANK  
VORARLBERG  
Ottakringer  
BRAUEREI · WIRTSCHAFT

NEUTRIK RAUCH POTENTIAL BIORAMA thegap noisey VCB fhd

SALZHAUS



LIVE 2016



09  
09

Elektro-Pop

**FM  
BELFAST** ISL



12  
10

Rock

**SIVERT  
HØYEM** NOR



24  
10

Post-Punk/Alternative Rock

**NEW MODEL  
ARMY** UK



01  
11

Post-Rock

**ALCEST** FR  
& **MONO** JAP

GARE DE LION  
PRÄSENTIERT

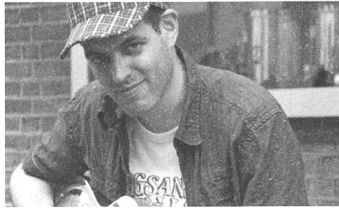
JETZT  
VORVERKAUF  
NUTZEN!  
\*Ab 11.00 Uhr



6. AUGUST 2016 IN WIL  
WWW.FETEDELION.CH

**WHOMADEWHO · GOOSE**  
**RAZZ · CUBAN BEATS ALL STARS · SHIELDS**  
**FUCK ART, LET'S DANCE · ISOLATION BERLIN**  
**UNDERGRÜNNEN · LA BASE & TRU COMERS**  
**YES I'M VERY TIRED NOW · KNUTS KOFFER**  
**TIGERSHEAD · CRISPY DEE & BAND · DJ ZUB**

ThurKultur Wilser Nachrichten a/craprint.ch Heimat reklame/technik MIGROS kulturprozent nba



## Löwen-Sommer mit Borwin Kohnert

Der Berliner Borwin Kohnert bezeichnet sein Soloprogramm «Blechkatze» augenzwinkernd als «eine Mischung aus Wüstensand, Roadmovie und Stadionbühne». Mit seiner echten, handgearbeiteten Musik begeistert er auch auf der Strasse und zielt direkt in die Herzen. Er ist bekannt für seine unvergleichliche Art, mit dem 5-String-Banjo den Blues zu spielen. Sein Fingerpicking-Stil ist geprägt von den frühen Ragtime-Spielern, sein Banjo kann aber auch Rock-Klassiker wie «Jump» oder «Highway To Hell» intonieren.  
**Samstag, 30. Juli, 20.30 Uhr, Löwen-Garten Sommeri.**  
 loewenarena.ch

**Deux jours avec mon père.** Berührende Vater-Sohn-Geschichte vor grandioser Bergkulisse Kinok St.Gallen, 20:30 Uhr  
**Open Air Kino Arbon.** Monsieur Claude und seine Töchter. Quaianlagen Arbon, 21:30 Uhr  
**Open Air Kino St.Gallen.** The Danish Girl. Kantipark St.Gallen, 21:30 Uhr

**Bühne**  
**Shakespeares Könige.** Mord Macht Tod. Kapuzinerkirche Überlingen, 19 Uhr  
**Ein Käfig voller Narren.** Musical von Jerry Herman und Harvey Fierstein. Seeburgpark Kreuzlingen, 20:30 Uhr

**Diverses**  
**Geschichten von Juden in St.Gallen.** Stadtwanderung mit dem Theologen Walter Frei. Bahnhofplatz St.Gallen, 14:30 Uhr

**Ausstellung**  
**Ste Anne, pèlerine, énergumène.** Museumsnacht. Point Jaune Museum St.Gallen, 19 Uhr

## DO 28.

**Konzert**  
**Dame - neuer Termin.** HipHop aus Österreich. Kula Konstanz, 20 Uhr  
**Poolbarfestival 2016.** Steaming Satellites. Altes Hallenbad Feldkirch, 20 Uhr  
**Rorschach - da isch Musig.** Redensart & Snow-White. Treppenhaus Rorschach, 20 Uhr  
**LagWagon & Useless ID & Versus the World.** Punk. Vaudeville Lindau, 20:30 Uhr

**Nachtleben**  
**Überleb.Bar.** Diverse Acts. Kraftfeld Winterthur, 16 Uhr  
**Roots Rock Caravane.** Offbeats zwischen Kingston und Tokyo. La Buena Onda St.Gallen, 20:30 Uhr

**Film**  
**La vache.** Sommerkomödie: Fatah und seine Kuh reisen nach Frankreich. Kinok St.Gallen, 17:45 Uhr  
**Acorda Brasil - The Violin Teacher.** Violinist Laerte unterrichtet Kinder aus den Armenvierteln. Kinok St.Gallen, 19:45 Uhr  
**Open Air Kino Arbon.** The Nice Guys. Quaianlagen Arbon, 21:30 Uhr  
**Open Air Kino St.Gallen.** The Jungle Book. Kantipark St.Gallen, 21:30 Uhr  
**Une ravissante idiote.** Spionagekomödie mit Brigitte Bardot und Anthony Perkins. Kinok St.Gallen, 21:45 Uhr

**Bühne**  
**Es ist nicht leicht, vergnügt zu sein.** Lieder, Gedichte und biographische Texte. Kapuzinerkirche Überlingen, 19 Uhr  
**Ein Käfig voller Narren.** Musical von Jerry Herman und Harvey Fierstein. Seeburgpark Kreuzlingen, 20:30 Uhr

**Vortrag**  
**Ort der List und der Baukultur.** 22. List. Zeughaus Teufen, 17 Uhr

## FR 29.

**Konzert**  
**Bubble Beatz.** Purer Wahnsinn. Zeltainer Unterwasser, 20 Uhr  
**Poolbarfestival 2016.** Truckfighters & White Miles. Altes Hallenbad Feldkirch, 20 Uhr

**Konzert**  
**Ein Käfig voller Narren.** Musical von Jerry Herman und Harvey Fierstein. Seeburgpark Kreuzlingen, 20:30 Uhr

**Konzert**  
**Ein Käfig voller Narren.** Musical von Jerry Herman und Harvey Fierstein. Seeburgpark Kreuzlingen, 20:30 Uhr

**Foen-X Festival 2016.** Andrea Braido. Kammgarn Hard, Vorarlberg, 21 Uhr

## Nachtleben

**Milonga.** Tangotanznacht. Tango Almacén St.Gallen, 21 Uhr

## Film

**Acorda Brasil - The Violin Teacher.** Violinist Laerte unterrichtet Kinder aus den Armenvierteln. Kinok St.Gallen, 17:15 Uhr  
**Suburra.** Verfilmung des Römer Mafia-Krimis von De Cataldo und Bonini Kinok St.Gallen, 19:15 Uhr  
**Open Air Kino Arbon.** The Jungle Book. Quaianlagen Arbon, 21:30 Uhr  
**Open Air Kino St.Gallen.** Star Wars: Das Erwachen der Macht. Kantipark St.Gallen, 21:30 Uhr  
**The Fabulous Baker Boys.** Die schöne Michelle Pfeiffer mischt die Baker Brothers auf. Kinok St.Gallen, 21:45 Uhr

## Bühne

**Ein Käfig voller Narren.** Musical von Jerry Herman und Harvey Fierstein. Seeburgpark Kreuzlingen, 20:30 Uhr  
**Bregenger Festspiele 2016.** Turandot. Bregenger Festspiele, 21:15 Uhr

## Ausstellung

**Führung durchs Haus.** Museum Appenzell, 14 Uhr  
**Rückkehr mit Nebengeräuschen - 50 Jahre Biber im Thurgau.** Museumszünli mit Führung. Naturmuseum Thurgau Frauenfeld, 19:30 Uhr

## SA 30.

**Konzert**  
**Jugendblasorchester.** Blasmusik der Extraklasse dirigiert von James Gourlay. Lokremise St.Gallen, 18 Uhr  
**Luna Tic.** Klavierakrobatik-Liederkabarett. Zeltainer Unterwasser, 20 Uhr  
**Borwin Konert.** Lapsteel-Gitarre, 5-String-Banjo und Gesang. Löwenarena Sommeri, 20:30 Uhr

**Nachtleben**  
**Überleb.Bar.** Diverse Acts. Kraftfeld Winterthur, 20 Uhr  
**Die K9-Disco!** Die Kult-Disco ab 30 Jahren. K9 Konstanz, 22 Uhr

## Film

**L'étudiante et Monsieur Henri.** Eine junge Studentin zieht bei einem alten Grantler ein. Kinok St.Gallen, 15:30 Uhr  
**Aqui no ha pasado nada.** Ein Jugendlicher wird eines tödlichen Unfalls bezichtigt. Kinok St.Gallen, 17:30 Uhr  
**Suburra.** Verfilmung des Römer Mafia-Krimis von De Cataldo und Bonini Kinok St.Gallen, 19:20 Uhr  
**Open Air Kino Arbon.** Honig im Kopf. Quaianlagen Arbon, 21:30 Uhr  
**Open Air Kino St.Gallen.** Monsieur Claude und seine Töchter. Kantipark St.Gallen, 21:30 Uhr  
**Match Point.** Einer der besten Woody-Allen-Filme mit Scarlett Johansson. Kinok St.Gallen, 21:45 Uhr

## Bühne

**Überall Niemand.** Compagnie Trottoir: Die Strasse gehört uns! Gallusplatz St.Gallen, 16 Uhr  
**Konstanz am Meer.** Ein Himmels-theater. Münsterplatz Konstanz, 19 Uhr  
**Überall Niemand.** Compagnie Trottoir: Die Strasse gehört uns! Gallusplatz St.Gallen, 20 Uhr  
**Ein Käfig voller Narren.** Musical von Jerry Herman und Harvey Fierstein. Seeburgpark Kreuzlingen, 20:30 Uhr  
**Bregenger Festspiele 2016.** Turandot. Bregenger Festspiele, 21 Uhr

## Diverses

**Überall Niemand.** Compagnie Trottoir: Die Strasse gehört uns! Gallusplatz St.Gallen, 16 Uhr  
**Konstanz am Meer.** Ein Himmels-theater. Münsterplatz Konstanz, 19 Uhr  
**Überall Niemand.** Compagnie Trottoir: Die Strasse gehört uns! Gallusplatz St.Gallen, 16 Uhr  
**Konstanz am Meer.** Ein Himmels-theater. Münsterplatz Konstanz, 19 Uhr

## Bühne

**Überall Niemand.** Compagnie Trottoir: Die Strasse gehört uns! Gallusplatz St.Gallen, 16 Uhr  
**Konstanz am Meer.** Ein Himmels-theater. Münsterplatz Konstanz, 19 Uhr

**Bregenger Festspiele 2016.** Turandot. Bregenger Festspiele, 21:15 Uhr

## SO 31.

## Konzert

**Foen-X Festival 2016.** Han's Klaffl. Kammgarn Hard, Vorarlberg, 21 Uhr

## Nachtleben

**Überleb.Bar.** Diverse Acts. Kraftfeld Winterthur, 14 Uhr

## Film

**Acorda Brasil - The Violin Teacher.** Violinist Laerte unterrichtet Kinder aus den Armenvierteln. Kinok St.Gallen, 11 Uhr  
**Ma Ma.** Penelope Cruz im neuen Film von Kultregisseur Julio Medem. Kinok St.Gallen, 17:30 Uhr  
**I Married a Witch.** René Clairs berühmte Filmkomödie mit Veronica Lake. Kinok St.Gallen, 19:45 Uhr  
**Open Air Kino Arbon.** Ice Age 5. Quaianlagen Arbon, 21:30 Uhr  
**Open Air Kino St.Gallen.** Heidi. Kantipark St.Gallen, 21:30 Uhr

## Bühne

**Konstanz am Meer.** Ein Himmels-theater. Münsterplatz Konstanz, 19 Uhr  
**Bregenger Festspiele 2016.** Turandot. Bregenger Festspiele, 21:15 Uhr

## AUGUST MO 01.

## Film

**Le goût des merveilles.** Feel-good-Komödie in der betörenden Landschaft der Provence. Kinok St.Gallen, 18:50 Uhr  
**Soy nero.** Ein junger Mexikaner zieht für die Green Card in den Krieg. Kinok St.Gallen, 20:30 Uhr

## DI 02.

## Nachtleben

**Überleb.Bar.** Diverse Acts. Kraftfeld Winterthur, 16 Uhr

## Film

**Peur de rien.** Eine junge Libanesin weiss sich in Paris zu behaupten. Kinok St.Gallen, 18 Uhr  
**Carol.** Der schönste Liebesfilm des Jahres mit Cate Blanchett. Kinok St.Gallen, 20:30 Uhr  
**Open Air Kino Arbon.** Der kleine Diktator - Vorpremiere. Quaianlagen Arbon, 21:15 Uhr  
**Open Air Kino St.Gallen.** Ein Mann namens Ove. Kantipark St.Gallen, 21:15 Uhr

## Bühne

**Überall Niemand.** Compagnie Trottoir: Die Strasse gehört uns! Gallusplatz St.Gallen, 16 Uhr  
**Konstanz am Meer.** Ein Himmels-theater. Münsterplatz Konstanz, 19 Uhr  
**Überall Niemand.** Compagnie Trottoir: Die Strasse gehört uns! Gallusplatz St.Gallen, 20 Uhr  
**Ein Käfig voller Narren.** Musical von Jerry Herman und Harvey Fierstein. Seeburgpark Kreuzlingen, 20:30 Uhr  
**Bregenger Festspiele 2016.** Turandot. Bregenger Festspiele, 21 Uhr

## Diverses

**Eine Runde Deutsch.** Deutsch für Fremdsprachige. Bibliothek Hauptpost St.Gallen, 18 Uhr

## Ausstellung

**Soziale Skulptur.** Workshop mit Ines Agostinelli. Jüdisches Museum Hohenems, 10 Uhr

## MI 03.

## Konzert

**Foen-X Festival 2016.** Son del Nene. Kammgarn Hard, Vorarlberg, 21 Uhr

## Film

**Rosalie Blum.** Der schüchternere Fiseur Vincent spioniert Rosalie Blum nach Kinok St.Gallen, 17 Uhr  
**L'étudiante et Monsieur Henri.** Eine junge Studentin zieht bei einem alten Grantler ein. Kinok St.Gallen, 18:50 Uhr  
**La vache.** Sommerkomödie: Fatah und seine Kuh reisen nach Frankreich. Kinok St.Gallen, 20:40 Uhr  
**Open Air Kino Arbon.** Ich bin dann mal weg. Quaianlagen Arbon, 21:15 Uhr  
**Open Air Kino St.Gallen.** Now you see me 2. Kantipark St.Gallen, 21:15 Uhr

## Bühne

**Überall Niemand.** Compagnie Trottoir: Die Strasse gehört uns! Gallusplatz St.Gallen, 16 Uhr  
**Konstanz am Meer.** Ein Himmels-theater. Münsterplatz Konstanz, 19 Uhr  
**Überall Niemand.** Compagnie Trottoir: Die Strasse gehört uns! Gallusplatz St.Gallen, 20 Uhr  
**Ein Käfig voller Narren.** Musical von Jerry Herman und Harvey Fierstein. Seeburgpark Kreuzlingen, 20:30 Uhr  
**Bregenger Festspiele 2016.** Turandot. Bregenger Festspiele, 21 Uhr

## Ausstellung

**Sts Catoblepas, lord et Anoblepas, amiral.** Museumsnacht. Point Jaune Museum St.Gallen, 19 Uhr

## DO 04.

## Konzert

**Neubau | Timeless Suite.** Bartolomey Bittmann | Paier Valcic. Freudenhaus Lustenau, 20 Uhr  
**Poolbarfestival 2016.** Lola Marsh & AVEC. Altes Hallenbad Feldkirch, 20 Uhr

## Nachtleben

**Überleb.Bar.** Diverse Acts. Kraftfeld Winterthur, 16 Uhr  
**Roots Rock Caravane.** Offbeats zwischen Kingston und Tokyo. La Buena Onda St.Gallen, 20:30 Uhr

## Film

**Paradise.** Einblick in den Alltag einer iranischen Mädchenschule. Kinok St.Gallen, 18:50 Uhr  
**L'ombre des femmes.** Charmant-französische Liebeskomödie im Nouvelle-Vague-Stil. Kinok St.Gallen, 20:20 Uhr  
**Open Air Kino Arbon.** Der geistige Tag. Quaianlagen Arbon, 21:15 Uhr  
**Open Air Kino St.Gallen.** Ein ganzes halbes Jahr. Kantipark St.Gallen, 21:15 Uhr  
**Blonde Fracht für Sansibar.** Triller mit Hildegard Knef, Vivi Bach und Dietmar Schönherr Kinok St.Gallen, 21:45 Uhr

## Bühne

**Überall Niemand.** Compagnie Trottoir: Die Strasse gehört uns! Gallusplatz St.Gallen, 16 Uhr  
**Konstanz am Meer.** Ein Himmels-theater. Münsterplatz Konstanz, 19 Uhr





## Löwen-Sommer mit Bruno Amann

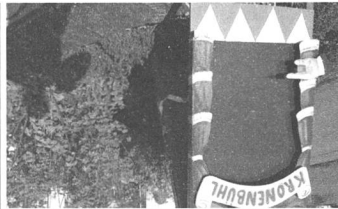
«Bruno spielt Mey & Wader» tönt für viele noch etwas abstrakt. Spielte er Beethoven und Mozart wäre das zwar ein anderes Zielpublikum, aber wenigstens sofort klar. Hier geht es jedoch um eine liebevolle Hommage an Reinhard Mey. Dieses Urgestein stammt aus einer Zeit, wo man noch Liedermacher sagte. Und sein Weggefährte Hannes Wader verstörte damals mit seinem «Tankerkönig» die pazifistische Jugend der Siebzigerjahre. Eine Gitarre, eine Stimme und etwas zu sagen, mehr braucht es nicht!

**Freitag, 5. August, 20.30 Uhr, Löwen-Garten Sommeri.**  
loewenarena.ch



## Eintauchen ins Trogner-Barmuda-Viertel

Im Barmuda-Viertel in Trogen verschwindet nix, im Gegenteil: Da kommt vieles zum Vorschein! Etwa musikalische Talente aus der näheren und weiteren Region: Moussu T e lei jovents mit ihren Marseille-Grooves und exotischen Einflüssen aus der Karibik. Oder Electronica mit dem Duo Missue. Oder Palko! Muski mit ihrem Mix aus schlüpfrigem Disco und Zigeuner-Klänge. Am legendären Barmuda Fest gibt es aber noch viel mehr: Spiele für Gross und Klein, ein Kubturnier, eine Schlacht am grossen Buffet und und und...  
**Freitag, 12. ab 17 Uhr und Samstag 15. August ab 12 Uhr, rund um den Landsgemeindeplatz Trogen.**  
raben.viertel.ch



## Musiksommer im Kronenbühl Rehetobel

Unter dem charmanten Label «Musik, Kaffee und Weitsicht» präsentiert Kultur im Kronenbühl oberhalb Rehetobel im August drei weitere Samstagmorgen-Konzerte von Klassik über Tango bis zu musikalischen Miniaturgeschichten und lädt von 9-13 Uhr auf die Terrasse und in den Kulturraum zum Verweilen ein. Das edes-ensemble bietet Französisch für Fortgeschrittene, Café Deseado spielt Tangos und Eigenkompositionen aus dem Café in Patagonien und vom Duo corAmar gibts Musikalische Miniaturgeschichten.  
**Montag, Jeweils samstags 13. August, 20. August, 27. August vormittags ab 9 Uhr, Kronenbühl Rehetobel.**  
kronenbuel.ch

**Überall Niemand.** Compagnie Trottoir: Die Strasse gehört uns! Gallusplatz St.Gallen, 20 Uhr  
**Ein Käfig voller Narren.** Musical von Jerry Herman und Harvey Fierstein. Seeburgpark Kreuzlingen, 20:30 Uhr  
**Bregener Festspiele 2016.** Turandot. Bregener Festspiele, 21 Uhr

### Diverses

**Seniorenzmittag.** Gemeinsam essen. Stiftung Vita Tertia Gerbhof und Weiher Gossau, 11:30 Uhr  
**Sümpfe und Bäche, Brunnen und Bäder im alten St.Gallen.** Altstadtwanderung mit Walter Frei und Charlie Wenk. Talstation Mühlegg-bahn St.Gallen, 14:30 Uhr

## FR 05.

### Konzert

**Out in the Green Garden.** Kulturfestival. Murg-Auen-Park Frauenfeld, 16:30 Uhr  
**50 Jahre italienisches Folk Revival.** Bella Ciao. Freudenhaus Lustenau, 20 Uhr  
**Marco Tschirpke.** Lapsuslieder & Gedichte. Zeltainer Unterwasser, 20 Uhr  
**Poolbarfestival 2016.** Iyeoka. Altes Hallenbad Feldkirch, 20 Uhr  
**Yulianna Avdeeva.** Klavierrezital mit Beethoven und Liszt. Kunstthale Ziegelhütte Appenzell, 20 Uhr  
**Bruno Amann.** Klassiker und verborgene Perlen von Wader und Mey. Löwenarena Sommeri, 20:30 Uhr

### Nachtleben

**Milonga.** Tangotanznacht. Tango Almacén St.Gallen, 21 Uhr

### Film

**L'ombre des femmes.** Charmant-französische Liebeskomödie im Nouvelle-Vague-Stil. Kinok St.Gallen, 18:15 Uhr  
**Le goût des merveilles.** Feel-good-Komödie in der betörenden Landschaft der Provence. Kinok St.Gallen, 19:45 Uhr  
**Open Air Kino Arbon.** Pets. Quaianlagen Arbon, 21:15 Uhr  
**Open Air Kino St.Gallen.** The Revenant. Kantipark St.Gallen, 21:15 Uhr  
**The International.** Thriller mit Naomi Watts, Clive Owen, Armin Mueller-Stahl. Kinok St.Gallen, 21:45 Uhr

### Bühne

**Ein Käfig voller Narren.** Musical von Jerry Herman und Harvey Fierstein. Seeburgpark Kreuzlingen, 20:30 Uhr  
**Bregener Festspiele 2016.** Turandot. Bregener Festspiele, 21 Uhr

### Ausstellung

**Führung durchs Haus.** Museum Appenzell, 14 Uhr  
**Ratz Fatz Zauber Was.** Kinderbücher. Vernissage. Propstei St.Peterzell, 28:30 Uhr

## SA 06.

### Konzert

**Fête de Lion 2016.** Diverse Acts. Gare de Lion Wil, 13:30 Uhr  
**Out in the Green Garden.** Kulturfestival. Murg-Auen-Park Frauenfeld, 16 Uhr  
**Archaische Stimmwunder.** Huun-Huur.Tu. Freudenhaus Lustenau, 20 Uhr  
**Ueli Schmezer.** Mani Matter Songs. Zeltainer Unterwasser, 20 Uhr

**Foen-X-Festival 2016.** Django Asül. Kammgarn Hard, Voralberg, 21 Uhr

### Nachtleben

**Überleb.Bar.** Diverse Acts. Kraftfeld Winterthur, 20 Uhr

### Film

**Zen for Nothing.** Eine junge Bernerin lebt in einem japanischen Zen-Kloster. Kinok St.Gallen, 15:15 Uhr  
**Acorda Brasil - The Violin Teacher.** Violinist Laerte unterrichtet Kinder aus den Armenvierteln. Kinok St.Gallen, 17:15 Uhr  
**Suburra.** Verfilmung des Römer Mafia Krimis von De Cataldo und Bonini. Kinok St.Gallen, 19:15 Uhr  
**Open Air Kino Arbon.** Heidi. Quaianlagen Arbon, 21:15 Uhr  
**Open Air Kino St.Gallen.** Honig im Kopf. Kantipark St.Gallen, 21:15 Uhr  
**L.A. Confidential.** Drei Cops ermitteln in einem Mehrfachmord in L.A. Kinok St.Gallen, 21:45 Uhr

### Bühne

**Ein Käfig voller Narren.** Musical von Jerry Herman und Harvey Fierstein. Seeburgpark Kreuzlingen, 20:30 Uhr  
**Bregener Festspiele 2016.** Turandot. Bregener Festspiele, 21 Uhr

### Kinder

**Ueli Schmezer.** Familienkonzert. Zeltainer Unterwasser, 16 Uhr

## SO 07.

### Konzert

**Out in the Green Garden.** Kulturfestival. Murg-Auen-Park Frauenfeld, 11 Uhr  
**Pick Nick Jazz.** Ashbury Road. Pavillon im Jakob-Züllig-Park Arbon, 15 Uhr

**Georg Friedrich Händel - Orlando.** Das Konzert zur Rathausoper. Arkadenhof des Wessenberghauses Konstanz, 20 Uhr  
**Poolbarfestival 2016.** Tagebuch Slam. Altes Hallenbad Feldkirch, 20 Uhr

### Film

**La vache.** Sommerkomödie: Fatah und seine Kuh reisen nach Frankreich. Kinok St.Gallen, 11 Uhr  
**Paradise.** Einblick in den Alltag einer iranischen Mädchenschule. Kinok St.Gallen, 17 Uhr  
**La dolce vita.** Marcello Mastroianni, Anita Ekberg in Fellinis Meisterwerk. Kinok St.Gallen, 19 Uhr  
**Open Air Kino Arbon.** An - Von Kirschlorb und roten Bohnen. Quaianlagen Arbon, 21:15 Uhr  
**Open Air Kino St.Gallen.** Ice Age 5. Kantipark St.Gallen, 21:15 Uhr

### Bühne

**Bregener Festspiele 2016.** Turandot. Bregener Festspiele, 21 Uhr

### Ausstellung

**Dauerausstellung und Jüdisches Viertel.** Führung. Jüdisches Museum Hohenems, 10 Uhr  
**The Dark Side of the Moon.** Offenes Kunstlabor - Gestalten für alle. Kunstmuseum St.Gallen, 10 Uhr  
**Übrig - Ein Blick in die Bestände.** Familienprogramm. Jüdisches Museum Hohenems, 10 Uhr  
**Faszination Farbholschnitt. Japan - Europa - St.Gallen.** Führung. Historisches und Völkerkundemuseum St.Gallen, 11 Uhr  
**Übrig - Ein Blick in die Bestände.** Führung. Jüdisches Museum Hohenems, 11:30 Uhr

## MO 08.

### Konzert

**Poolbarfestival 2016.** Nneka. Altes Hallenbad Feldkirch, 20 Uhr

### Film

**Acorda Brasil - The Violin Teacher.** Violinist Laerte unterrichtet Kinder aus den Armenvierteln. Kinok St.Gallen, 18:30 Uhr  
**Peur de rien.** Eine junge Libanesin weiss sich in Paris zu behaupten. Kinok St.Gallen, 20:30 Uhr  
**Open Air Kino Arbon.** Carol. Quaianlagen Arbon, 21:15 Uhr

## DI 09.

### Nachtleben

**Überleb.Bar.** Diverse Acts. Kraftfeld Winterthur, 16 Uhr

### Film

**L'étudiante et Monsieur Henri.** Eine junge Studentin zieht bei einem alten Grantler ein. Kinok St.Gallen, 18:30 Uhr  
**Rosalie Blum.** Der schüchterne Friseur Vincent sponsoriert Rosalie Blum nach Kinok St.Gallen, 20:30 Uhr  
**Open Air Kino Arbon.** Tomorrow - Demain. Quaianlagen Arbon, 21:15 Uhr

### Bühne

**Ein Käfig voller Narren.** Musical von Jerry Herman und Harvey Fierstein. Seeburgpark Kreuzlingen, 20:30 Uhr  
**Bregener Festspiele 2016.** Turandot. Bregener Festspiele, 21 Uhr

### Diverses

**Eine Runde Deutsch.** Deutsch für Fremdsprachige. Bibliothek Hauptpost St.Gallen, 18 Uhr

## MI 10.

### Konzert

**Poolbarfestival 2016.** Talib Kweli. Altes Hallenbad Feldkirch, 20 Uhr  
**Sick of it all & Bishops Green.** 30 Years Anniversary Show. Vaudeville Lindau, 20 Uhr  
**Foen-X-Festival 2016.** Mokoomba. Kammgarn Hard, Voralberg, 21 Uhr

### Film

**La vache.** Sommerkomödie: Fatah und seine Kuh reisen nach Frankreich. Kinok St.Gallen, 17 Uhr  
**Paradise.** Einblick in den Alltag einer iranischen Mädchenschule. Kinok St.Gallen, 18:50 Uhr  
**L'ombre des femmes.** Charmant-französische Liebeskomödie im Nouvelle-Vague-Stil. Kinok St.Gallen, 20:45 Uhr  
**Open Air Kino Arbon.** Schellen-Ursli. Quaianlagen Arbon, 21:15 Uhr

### Bühne

**Ein Käfig voller Narren.** Musical von Jerry Herman und Harvey Fierstein. Seeburgpark Kreuzlingen, 20:30 Uhr

### Ausstellung

**Fledermäuse.** Gespräch mit Wolf-Dieter Burkhard. Naturmuseum St.Gallen, 12:15 Uhr  
**The Dark Side of the Moon.** Einführung für Lehrpersonen. Kunstmuseum St.Gallen St.Gallen, 17:30 Uhr  
**The Dark Side of the Moon.** Tour du Patron. Kunstmuseum St.Gallen St.Gallen, 18:30 Uhr

Le soleil solide froid. Museumsnacht. Point Jaune Museum St.Gallen, 19 Uhr

## DO 11.

### Konzert

Fawzy Al-Aiedy. Radio Bagdad – Oriental Groove. Freudenhaus Lustenau, 20 Uhr  
Poolbarfestival 2016. Uncle Acid And The Deadbeats. Altes Hallenbad Feldkirch, 20 Uhr

### Nachtleben

Ueberleb.Bar. Diverse Acts. Kraftfeld Winterthur, 16 Uhr  
Roots Rock Caravane. Offbeats zwischen Kingston und Tokyo. La Buena Onda St.Gallen, 20:30 Uhr

### Film

Innocence of Memories. Filmische Lektüre von Orhan Pamuks grossartigem Roman. Kinok St.Gallen, 17:45 Uhr

Retour chez ma mère. Mit vierzig wieder zu den Eltern zu ziehen ist nicht ohne. Kinok St.Gallen, 19:50 Uhr  
Open Air Kino Arbon. Now you see me 2. Quaianlagen Arbon, 21:15 Uhr  
Potiche. Witzige Komödie mit Catherine Deneuve und Gérard Depardieu Kinok St.Gallen, 21:45 Uhr

### Bühne

Ein Käfig voller Narren. Musical von Jerry Herman und Harvey Fierstein. Seeburgpark Kreuzlingen, 20:30 Uhr  
Bregenz Festspele 2016. Turandot. Bregenz Festspele, 21 Uhr

## FR 12.

### Konzert

Sommerfest mit Inspiration Africa. Trio Moussa Cissokho – Jan Galega Brönnimann – Omri Hason. Kulturcinema Arbon, 19 Uhr  
Inner Circle. Reggae-Ikonen aus Jamaica. Kammgarn Schaffhausen, 20 Uhr  
Poolbarfestival 2016. Joris. Altes Hallenbad Feldkirch, 20 Uhr  
Foen-X-Festival 2016. Teatro Necessario. Kammgarn Hard, Vorarlberg, 21 Uhr

### Nachtleben

Milonga. Tangotanznacht. Tango Almacén St.Gallen, 21 Uhr  
Kammgarn Late Nights Vol.1. Feat. Ichino Sound (Culcha Candela). Kammgarn Schaffhausen, 23 Uhr

### Film

Innocence of Memories. Filmische Lektüre von Orhan Pamuks grossartigem Roman. Kinok St.Gallen, 17:15 Uhr

Suburra. Verfilmung des Römer Mafia-Krimis von De Cataldo und Bonini Kinok St.Gallen, 19:15 Uhr  
Appenzeller Filmnächte. Ausgewähltes Filmprogramm. Töpferei & Galerie zur Hofersäge Appenzell, 20:30 Uhr  
Open Air Kino Arbon. Pets. Quaianlagen Arbon, 21:15 Uhr  
Basic Instinct. Der raffinierte Erotikthriller machte Sharon Stone zum Star. Kinok St.Gallen, 21:45 Uhr

### Bühne

Bregenz Festspele 2016. Turandot. Bregenz Festspele, 21 Uhr

### Literatur

Du hörst mir ja doch nie zu... Mit Fritz Karl & Tango de Salon. Freudenhaus Lustenau, 20 Uhr

### Ausstellung

Führung durchs Haus. Museum Appenzell, 14 Uhr  
Souvenir. Vernissage. Kunstraum Engländerbau Vaduz, 18 Uhr

## SA 13.

### Konzert

Edes-Ensemble. Französisch für Fortgeschrittene. Kronenbühl Rehetobel, 09 Uhr  
Kurt Ackermann Trio. Pop, Soul, Funk, Blues, Rock & Reggae. Schloss Dottenwil Wittenbach, 20 Uhr

Poolbarfestival 2016. Nada Surf. Altes Hallenbad Feldkirch, 20 Uhr  
Strung Out, A Wilhelm Scream. F.A.F.U., Straightline. Punk. Vaudeville Lindau, 20 Uhr  
Tim Fischer. Geliebte Lieder. Freudenhaus Lustenau, 20 Uhr

Foen-X-Festival 2016. Labana. Kammgarn Hard, Vorarlberg, 21 Uhr

### Nachtleben

Ueberleb.Bar. Diverse Acts. Kraftfeld Winterthur, 20 Uhr  
Kammgarn Late Nights Vol.2. Bravo Hits Party. Kammgarn Schaffhausen, 23 Uhr

### Film

Étudiante et Monsieur Henri. Eine junge Studentin zieht bei einem alten Grantler ein. Kinok St.Gallen, 16 Uhr

La vache. Sommerkomödie: Fatah und seine Kuh reisen nach Frankreich. Kinok St.Gallen, 18 Uhr  
Retour chez ma mère. Mit vierzig wieder zu den Eltern zu ziehen ist nicht ohne. Kinok St.Gallen, 19:50 Uhr

Appenzeller Filmnächte. Ausgewähltes Filmprogramm. Töpferei & Galerie zur Hofersäge Appenzell, 20:30 Uhr

Open Air Kino Arbon. Jason Bourne. Quaianlagen Arbon, 21:15 Uhr

The Talented Mr. Ripley. Exquisite Adaption von Patricia Highsmiths berühmtem Krimi. Kinok St.Gallen, 21:45 Uhr

### Bühne

Bregenz Festspele 2016. Turandot. Bregenz Festspele, 21 Uhr

### Kinder

Ein Pirat im Internet. Kindermusical. Zeltainer Unterwasser, 15 Uhr  
Ein Pirat im Internet. Kindermusical. Zeltainer Unterwasser, 18 Uhr

### Ausstellung

ArtWil 2016: Shopping. Finissage. Bahnhof Wil, 17 Uhr

## SO 14.

### Konzert

Poolbarfestival 2016. Mono. Altes Hallenbad Feldkirch, 20 Uhr

### Film

Le goût des merveilles. Feel-good-Komödie in der betörenden Landschaft der Provence Kinok St.Gallen, 11:30 Uhr

Acorda Brasil – The Violin Teacher. Violinist Laerte unterrichtet Kinder aus den Armenvierteln. Kinok St.Gallen, 13:30 Uhr

Innocence of Memories. Filmische Lektüre von Orhan Pamuks grossartigem Roman. Kinok St.Gallen, 15:30 Uhr

L'ombre des femmes. Charmant-französische Liebeskomödie im

Nouvelle-Vague-Stil Kinok St.Gallen, 17:45 Uhr  
Aqui no ha pasado nada. Ein jugendlicher wird eines tödlichen Unfalls bezichtigt. Kinok St.Gallen, 19:30 Uhr  
Open Air Kino Arbon. Julieta. Quaianlagen Arbon, 21:15 Uhr

### Bühne

Bregenz Festspele 2016. Turandot. Bregenz Festspele, 21 Uhr

### Literatur

Gartentexte. Matinée mit Parfin de siècle. Kobesenmühle Niederhelmschwil, 10 Uhr  
Sommerfest. Auftakt zum 2. Halbjahresprogramm 2016. Bodman-Literaturhaus Gottlieben, 16:30 Uhr

### Ausstellung

Fledermäuse. Führung. Naturmuseum St.Gallen, 10:15 Uhr  
Biedermeier-Matinée. Präsentation von drei lebensetzten Biedermeier-Schaufiguren. Historisches und Völkerkundemuseum St.Gallen, 10:30 Uhr

Dominik Zehnder – Considerazioni. Vernissage. Schloss Dottenwil Wittenbach, 11 Uhr

Welten sammeln – Entdeckungsreise durch die völkerkundliche Sammlung. Führung. Historisches und Völkerkundemuseum St.Gallen, 11 Uhr

Simon Starling. Führung. Kunstzone Lokremise St.Gallen, 13 Uhr

## MO 15.

### Konzert

NOFX. Leftöver Crack. Very Special Guests. Punk. Vaudeville Lindau, 20 Uhr

### Film

Innocence of Memories. Filmische Lektüre von Orhan Pamuks grossartigem Roman. Kinok St.Gallen, 18:30 Uhr

Rosalie Blum. Der schüchterne Frieseur Vincent spioniert Rosalie Blum nach Kinok St.Gallen, 20:30 Uhr

Open Air Kino Arbon. Giovanni Segantini – Magie des Lichts. Quaianlagen Arbon, 21:15 Uhr

## DI 16.

### Konzert

Comeback Kid, Defeater, Negative Approach, Giants. Hardcore. Vaudeville Lindau, 19:30 Uhr

### Nachtleben

Ueberleb.Bar. Diverse Acts. Kraftfeld Winterthur, 16 Uhr

### Film

Zen for Nothing. Eine junge Bernerin lebt in einem japanischen Zen-Kloster. Kinok St.Gallen, 17 Uhr

Don't Blink – Robert Frank. Kunstvolles Porträt des berühmten Schweizer Fotografen. Kinok St.Gallen, 19 Uhr

Acorda Brasil – The Violin Teacher. Violinist Laerte unterrichtet Kinder aus den Armenvierteln. Kinok St.Gallen, 20:45 Uhr

Open Air Kino Arbon. Brooklyn. Quaianlagen Arbon, 21:15 Uhr

### Bühne

Bregenz Festspele 2016. Don Giovanni. Theater am Kornmarkt Bregenz, 19:30 Uhr

Bregenz Festspele 2016. Turandot. Bregenz Festspele, 21 Uhr

### Diverses

Eine Runde Deutsch. Deutsch für Fremdsprachige. Bibliothek Hauptpost St.Gallen, 18 Uhr

## MI 17.

### Konzert

41. Winterthurer Musikfestwochen. The Animen, The Boxer Rebellion, Breitbild. Steinberggasse Winterthur, 18:30 Uhr

Appenzeller Bachtage 2016. Eröffnungskonzert. Kathedrale St.Gallen, 20 Uhr

Stories. Musikalische Geschichten in vielfarbigem Klangräumen. B-Post Bar St.Gallen, 20 Uhr

### Film

L'ombre des femmes. Charmant-französische Liebeskomödie im Nouvelle-Vague-Stil Kinok St.Gallen, 17 Uhr

Le goût des merveilles. Feel-good-Komödie in der betörenden Landschaft der Provence Kinok St.Gallen, 18:30 Uhr

Retour chez ma mère. Mit vierzig wieder zu den Eltern zu ziehen ist nicht ohne. Kinok St.Gallen, 20:30 Uhr

Open Air Kino Arbon. Honig im Kopf. Quaianlagen Arbon, 21:15 Uhr

### Bühne

Georg Friedrich Händel – Orlando. Opera seria in drei Akten. Rathaus Konstanz, 20:45 Uhr

### Vortrag

Appenzeller Bachtage 2016. Werk-einführung mit Imbiss. Laurenzenkirche St.Gallen, 17:30 Uhr

Zwischen Ost und West: Brückenschlag zur mittelalterlichen Buchkunst. Cornelia Dora im Gespräch. Kunstmuseum St.Gallen St.Gallen, 18:30 Uhr

### Kinder

Ungarische Erzählstunde. Erzählt von Eva Csokona. Stadtbibliothek Katharinen – Kinder- und Jugendbibliothek St.Gallen, 15 Uhr

### Ausstellung

Fledermäuse. Vortrag von Andreas Zahn. Naturmuseum St.Gallen, 19 Uhr

St Patrobas, pompier. Museumsnacht. Point Jaune Museum St.Gallen, 19 Uhr

## DO 18.

### Konzert

Appenzeller Bachtage 2016. Bach in der Früh. Evang. Kirche Stein, 07:30 Uhr

Appenzeller Bachtage 2016. Akademie III: Rudolf Lutz. Lindensaal Teufen, 09:15 Uhr

Appenzeller Bachtage 2016. Akademie IV: Arthur Godel, Meinrad Walter. Lindensaal Teufen, 11 Uhr

Appenzeller Bachtage 2016. Werk-einführung. Evang. Kirche Teufen, 17:30 Uhr

41. Winterthurer Musikfestwochen. Tüli, Rusangano Family, Breitbild. Steinberggasse Winterthur, 18:30 Uhr

Appenzeller Bachtage 2016. Bach in den Häusern: Kammerkonzerte in Privathäuser. Zeughaus Teufen, 19 Uhr

Café Deseado. Unterwegs von 47 1/2 ° N nach 47 1/2 ° S. Kantonsspital St.Gallen, 19 Uhr

Hofkonzerte im Aglio & Oglio. Musik in Bewegung. Hof Speicher, 20 Uhr

Poolbarfestival 2016. Kytes & Walking on Cars. Altes Hallenbad Feldkirch, 20 Uhr  
Uearth & Special Guest. Heavy Metal. Vaudeville Lindau, 20 Uhr

### Nachtleben

Roots Rock Caravane. Offbeats zwischen Kingston und Tokyo. La Buena Onda St.Gallen, 20:30 Uhr

### Film

Maggie's Plan. Liebeskomödie mit Greta Gerwig, Julianne Moore, Ethan Hawke Kinok St.Gallen, 17 Uhr

Vor der Morgenröte. Maria Schraders neuer Film über den Autor Stefan Zweig. Kinok St.Gallen, 19 Uhr

Captain Fantastic. Bens Familie zieht aus der Wildnis in die Zivilisation. Kinok St.Gallen, 21 Uhr

Open Air Kino Arbon. Suicide Squad – Premiere. Quaianlagen Arbon, 21:15 Uhr

### Bühne

Bregenz Festspele 2016. Don Giovanni. Theater am Kornmarkt Bregenz, 19:30 Uhr

Les Rois Vagabonds. Concerto für zwei Clowns. Freudenhaus Lustenau, 20 Uhr

Bregenz Festspele 2016. Turandot. Bregenz Festspele, 21 Uhr

### Literatur

Literatur am Donnerstag. Ralph Dutli: «Die Liebenden von Mantua». Bodman-Literaturhaus Gottlieben, 20 Uhr

### Kinder

Geschichtenzeit. Geschichten erleben mit Marianne Wäpse. Stadtbibliothek Katharinen – Kinder- und Jugendbibliothek St.Gallen, 14:15 und 15 Uhr

### Diverses

Seniorenzmittag. Gemeinsam essen. Stiftung Vita Tertia Gerbhof und Weiher Gossau, 11:30 Uhr

### Ausstellung

Jill Magid «The Proposal». Führung mit anschliessendem Mittagessen. Kunsthalle St.Gallen, 12 Uhr  
#ME (Ego Reloaded): eine Ausstellung über das Selbst. Vernissage. Nextex St.Gallen, 19 Uhr  
Designpreis. Vernissage. Alte Fabrik Rapperswil, 19 Uhr

## FR 19.

### Konzert

Appenzeller Bachtage 2016. Bach in der Früh. Evang. Kirche Stein, 07:30 Uhr

Appenzeller Bachtage 2016. Akademie III: Rudolf Lutz. Lindensaal Teufen, 09:15 Uhr

Appenzeller Bachtage 2016. Akademie IV: Arthur Godel, Meinrad Walter. Lindensaal Teufen, 11 Uhr

Appenzeller Bachtage 2016. Werk-einführung. Evang. Kirche Teufen, 17:30 Uhr

41. Winterthurer Musikfestwochen. Pew Pew, Pigeons On The Gate, Sebass, XII Gallon Overdose. Steinberggasse Winterthur, 18:30 Uhr

Appenzeller Bachtage 2016. Kantatenkonzert BWV 80. Evang. Kirche Teufen, 19 Uhr

Kultur Brugg. Tonic Scale, Abba Night Waterloo-Band. Kino Theater Madlen Heerbrugg, 19:30 Uhr

Domo Emigranten. Musik aus Süditalien und dem Mittelmeer. Kafeehaus St.Gallen, 20 Uhr



2016

27. AUGUST

CHRISTOPH SIMON  
"WAHRE FREUNDE"  
KABARETT

24. SEPTEMBER

DISCO  
VON ABBA BIS ZAPPA

28. OKTOBER

ZÄRTLICHKEITEN MIT FREUNDEN  
MITTEN INS HERTS  
MUSIKKASPARETT

19. NOVEMBER

CHRISTOPH PFÄNDLER'S  
METAL KAPELLE  
INSOMNIA TOUR  
KONZERT

10. DEZEMBER

FAHRBETRIEB  
LIEDERABEND  
EINE MUSIKALISCHE REISE  
MIT FIGUREN + SCHATTEN

ALLE VERANSTALTUNGEN  
IM ALTENZEUGHAUS  
HERISAU

WWW.KULTURISDORF.CH

# 5. Barmudafest

12./13. August 2016 Trogen



Freitag

MOUSSU T  
E LEI JOVENTS, F  
Missue, CH  
Hack und Nick

Spanferkel  
Kubbtturnier

Kubbtturnier

Samstag

Gazzuu, CH  
Pony, CH  
Redensart, D  
Palko!Muski, CH  
Who's Elektra, CH  
DJ Fritz

rabenviertel.ch

## Sommer 2016

Sa, 9. Juli  
20.30 Uhr

JäckJönes  
Konzert, Kollekte

Sa, 30. Juli  
20.30 Uhr

Borwin Kohnert  
Konzert, Kollekte

Fr, 5. Aug  
20.30 Uhr

Bruno Amann  
Konzert, Kollekte

Fr, 26. Aug  
21.00 Uhr

Virgin Mountain  
Kino  
Kollekte

BESTE  
REGIE  
SPECIAL  
GALA  
EDITIONALE 2016

Sa, 27. Aug  
21.00 Uhr

Das brandneue Testament  
Film  
Kollekte

löwen  
arena  
sommeri

Genossenschaftsbeiz Löwen  
Hauptstrasse 23, CH-8580 Sommeri  
Vorverkauf 071 411 30 40  
www.loewenarena.ch

Lassen Sie sich vom Löwen zu einem  
kulinarischen Vorprogramm verführen!



**Poolbarfestival 2016.** Peaches. Altes Hallenbad Feldkirch, 20 Uhr  
**Systema Solar.** Cumbia Colombia-na. Kammgarn Schaffhausen, 20 Uhr  
**The Flatliners, Such Gold, Hings-en.** Punk. Vaudeville Lindau, 20 Uhr  
**Appenzeller Bachtage 2016.** Bach Late Night. Zeughaus Teufen, 22 Uhr

#### Nachtleben

**Milonga.** Tangotanznacht. Tango Almacén St.Gallen, 21 Uhr  
**Musikfestwochenende.** Enter The Future Bass Zone. Kraftfeld Winterthur, 23 Uhr

#### Film

**Captain Fantastic.** Bens Familie zieht aus der Wildnis in die Zivilisation. Kinok St.Gallen, 17:15 Uhr  
**Maggie's Plan.** Liebeskomödie mit Greta Gerwig, Julianne Moore, Ethan Hawke Kinok St.Gallen, 19:30 Uhr  
**Open Air Kino Arbon.** The Revenant. Quaianlagen Arbon, 21:15 Uhr  
**L'ombre des femmes.** Charmant-französische Liebeskomödie im Nouvelle-Vague-Stil Kinok St.Gallen, 21:30 Uhr

#### Bühne

**Die Ex-Freundinnen.** Musikalische Therapie. Zeltainer Unterwasser, 20 Uhr  
**Les Rois Vagabonds.** Concerto für zwei Clowns. Freudenhaus Lustenau, 20 Uhr  
**Georg Friedrich Händel - Orlando.** Opera seria in drei Akten. Rathaus Konstanz, 20:45 Uhr  
**Bregenzer Festspiele 2016.** Turandot. Bregenzer Festspiele, 21 Uhr

#### Kinder

**Polnische Erzählstunde.** Erzählt von Elzbieta Barandun. Stadtbibliothek Katharinen St.Gallen, 16 Uhr

#### Diverses

**ProOst 2016.** Dynamische Unternehmenskulturen, uvm. Einstein St.Gallen, 13:15 Uhr

## SA 20.

#### Konzert

**Appenzeller Bachtage 2016.** Bach in der Früh. Evang. Kirche Stein, 07:30 Uhr  
**Café Deseado.** Tangos und Eigenkompositionen. Kronenbühl Rehetobel, 09 Uhr  
**Appenzeller Bachtage 2016.** Rezital I: Edna Stern, Klavier. Lindensaal Teufen AR, 17 Uhr  
**41. Winterthurer Musikfestwochen.** Fil Bo Riva, The Slow Show, Oh Wonder, Pablo Nouvelle. Steinberggasse Winterthur, 18:30 Uhr  
**Kultur Brugg.** Katja Bühler & Band, Matt Simons. Kino Theater Madlen Heerbrugg, 19:30 Uhr  
**Appenzeller Bachtage 2016.** Rezital II: Edna Stern, Klavier, und P. Nikitassova, Violine Lindensaal Teufen, 20 Uhr  
**The Outer String Quartet.** Konzertsatz zur Finissage. Gasometer-Turm Triesen, 20 Uhr  
**Appenzeller Bachtage 2016.** Bach-Nacht: ChorAll. Zeughaus Teufen, 21 Uhr  
**Foen-X Festival 2016.** U2 Revival Desire. Kammgarn Hard, Vorarlberg, 21 Uhr

#### Nachtleben

**Musikfestwochenende.** DJ Doug Shipton (UK/Finders Keepers). Kraftfeld Winterthur, 23 Uhr

#### Film

**Paradise.** Einblick in den Alltag einer iranischen Mädchenschule. Kinok St.Gallen, 15:30 Uhr  
**La vie très privée de Monsieur Sim.** Witziges Roadmovie mit einem umwerfenden Jean-Pierre Bari. Kinok St.Gallen, 17:30 Uhr  
**Vor der Morgenröte.** Maria Schraders neuer Film über den Autor Stefan Zweig. Kinok St.Gallen, 19:30 Uhr  
**Open Air Kino Arbon.** Ice Age 5. Quaianlagen Arbon, 21:15 Uhr  
**Maggie's Plan.** Liebeskomödie mit Greta Gerwig, Julianne Moore, Ethan Hawke Kinok St.Gallen, 21:30 Uhr

#### Bühne

**Hier und Jetzt.** Valsecchi & Nater: Kabarett mit Flügel. Kul-tour auf Vögelinslegg Speicher, 18 Uhr  
**Bregenzer Festspiele 2016.** Don Giovanni. Theater am Kornmarkt Bregenz, 19:30 Uhr  
**Christoph Simon.** Kabarett. Zeltainer Unterwasser, 20 Uhr  
**Les Rois Vagabonds.** Concerto für zwei Clowns. Freudenhaus Lustenau, 20 Uhr  
**Georg Friedrich Händel - Orlando.** Opera seria in drei Akten. Rathaus Konstanz, 20:45 Uhr  
**Bregenzer Festspiele 2016.** Turandot. Bregenzer Festspiele, 21 Uhr

#### Kinder

**Buchstart.** Bücher von Anfang an mit Marianne Wäspe. Stadtbibliothek Katharinen St.Gallen, 09:30 und 10:30 Uhr  
**Arabische Erzählstunde.** Erzählt von Selma Mechergui. Stadtbibliothek Katharinen St.Gallen, 13 Uhr  
**Kinderclub.** Wir arbeiten mit Speckstein. Historisches und Völkerkundemuseum St.Gallen, 14 Uhr

#### Ausstellung

**Armin Kaufmann & René Düsel.** Vernissage. Altes Bad Pfäfers Bad Ragaz, 14:15 Uhr  
**Hemauer/Keller - Stand der Hoffnung.** Vernissage. Kunstthalle Arbon, 17 Uhr  
**Shana Moulton.** Führung. Kunsthaus Glarus, 17 Uhr  
**Shana Moulton.** Sommerfest. Kunsthaus Glarus, 18 Uhr

## SO 21.

#### Konzert

**Appenzeller Bachtage 2016.** Kantatenkonzert BWV 80. Evang. Kirche Teufen, 09:45 Uhr  
**Pick Nick Jazz.** Stickerei Jazz Trio. Pavillon im Jakob-Züllig-Park Arbon, 15 Uhr  
**41. Winterthurer Musikfestwochen.** Karli, Lola Marsh, Heymoonshaker, A.Wa. Steinberggasse Winterthur, 16 Uhr

#### Film

**Vor der Morgenröte.** Maria Schraders neuer Film über den Autor Stefan Zweig. Kinok St.Gallen, 11:30 Uhr  
**Rosalie Blum.** Der schüchterne Fri-seur Vincent spioniert Rosalie Blum nach Kinok St.Gallen, 13:40 Uhr  
**L'étudiante et Monsieur Henri.** Eine junge Studentin zieht bei einem alten Grantler ein. Kinok St.Gallen, 15:40 Uhr

**Retour chez ma mère.** Mit vierzig wieder zu den Eltern zu ziehen ist nicht ohne. Kinok St.Gallen, 17:40 Uhr  
**Innocence of Memories.** Filmische Lektüre von Orhan Pamuks grossartigem Roman. Kinok St.Gallen, 19:45 Uhr  
**Open Air Kino Arbon.** Mother's Day. Quaianlagen Arbon, 21:15 Uhr

#### Bühne

**Bregenzer Festspiele 2016.** Turandot. Bregenzer Festspiele, 21 Uhr

#### Ausstellung

**Welten sammeln - Entdeckungsreise durch die völkerkundliche Sammlung.** Führung. Historisches und Völkerkundemuseum St.Gallen, 11 Uhr  
**à discrétion - Ausgezeichnetes Kunstschaffen in Appenzeller Gasthäusern.** Eröffnungsfest, Dorfplatz und Kronensaal Gais. Hotel Krone Gais, 14 Uhr  
**Jill Magid «The Proposal».** Führung. Kunstthalle St.Gallen, 15 Uhr

## MO 22.

#### Konzert

**41. Winterthurer Musikfestwochen.** Serafyn, Local Natives. Steinberggasse Winterthur, 18:30 Uhr

#### Film

**L'ombre des femmes.** Charmant-französische Liebeskomödie im Nouvelle-Vague-Stil Kinok St.Gallen, 17 Uhr  
**L'étudiante et Monsieur Henri.** Eine junge Studentin zieht bei einem alten Grantler ein. Kinok St.Gallen, 18:30 Uhr  
**Maggie's Plan.** Liebeskomödie mit Greta Gerwig, Julianne Moore, Ethan Hawke. Kinok St.Gallen, 20:30 Uhr

#### Literatur

**War das ein Gaudi im Hätterwald.** Sommerfest mit Buchvernissage. Christoph Keller und Freunde. Militärkantine St.Gallen, 16 Uhr

#### Bühne

**Georg Friedrich Händel - Orlando.** Opera seria in drei Akten. Rathaus Konstanz, 20:45 Uhr

#### Ausstellung

**Bundesbauten - Die Architektur der offiziellen Schweiz.** Vernissage. Architektur Forum Ostschweiz St.Gallen, 19:30 Uhr

## DI 23.

#### Konzert

**41. Winterthurer Musikfestwochen.** Gypsy Sound System Orkestra, Russkaja. Steinberggasse Winterthur, 18:30 Uhr

#### Film

**Retour chez ma mère.** Mit vierzig wieder zu den Eltern zu ziehen ist nicht ohne. Kinok St.Gallen, 17 Uhr  
**La vie très privée de Monsieur Sim.** Witziges Roadmovie mit einem umwerfenden Jean-Pierre Bari. Kinok St.Gallen, 18:50 Uhr  
**Captain Fantastic.** Bens Familie zieht aus der Wildnis in die Zivilisation. Kinok St.Gallen, 20:45 Uhr

#### Diverses

**Eine Runde Deutsch.** Deutsch für Fremdsprachige. Bibliothek Hauptpost St.Gallen, 18 Uhr

## MI 24.

#### Konzert

**41. Winterthurer Musikfestwochen.** Tischbombe, Deine Freunde, Meute, The Sweet Life Society. Steinberggasse Winterthur, 14 Uhr  
**Appenzeller Abend mit dem Trachtenchor Heiden.** Linde Heiden, 20 Uhr

#### Film

**Rosalie Blum.** Der schüchterne Fri-seur Vincent spioniert Rosalie Blum nach Kinok St.Gallen, 17 Uhr  
**Vor der Morgenröte.** Maria Schraders neuer Film über den Autor Stefan Zweig. Kinok St.Gallen, 18:50 Uhr  
**Suburra.** Verfilmung des Römer Mafia-Krimis von De Cataldo und Bonini Kinok St.Gallen, 21 Uhr

#### Bühne

**Georg Friedrich Händel - Orlando.** Opera seria in drei Akten. Rathaus Konstanz, 20:45 Uhr

#### Vortrag

**Politik der Erfahrung.** Theodor Itten, Ron Roberts und Dörte Fuchs. Comedia St.Gallen, 20 Uhr

#### Kinder

**Heilige, Wunder und Visionen - Ikonen aus der Schenkung Gürtler.** Kinder Kunst Klub. Kunstmuseum St.Gallen, 14 Uhr  
**Märchenstunde.** Erzählt von Katharin Raschle. Stadtbibliothek Katharinen - Kinder- und Jugendbibliothek St.Gallen, 15 Uhr

#### Ausstellung

**The Dark Side of the Moon.** Exkursion zu Kunstwerken im Stadtraum. Kunstmuseum St.Gallen, 17 Uhr  
**Bataille de Morsang.** Museumsnacht. Point Jaune Museum St.Gallen, 19 Uhr

## DO 25.

#### Konzert

**41. Winterthurer Musikfestwochen.** Lyvten, Die Nerven, Agent Fresco. Steinberggasse Winterthur, 18:30 Uhr  
**Kultur Brugg.** Six Pack, Lenzin Brothers & Dave Mäder. Kino Theater Madlen Heerbrugg, 19:30 Uhr  
**Rorschach- da isch Musig.** Brett Newski & Marius. Treppenhaus Rorschach, 20 Uhr

#### Nachtleben

**Roots Rock Caravane.** Offbeats zwischen Kingston und Tokyo. La Buena Onda St.Gallen, 20:30 Uhr

#### Film

**Carol.** Der schönste Liebesfilm des Jahres mit Cate Blanchett. Kinok St.Gallen, 17 Uhr  
**The Olive Tree.** Berührendes Ökodrama um einen uralten Olivenbaum. Kinok St.Gallen, 19:10 Uhr  
**La vie très privée de Monsieur Sim.** Witziges Roadmovie mit einem umwerfenden Jean-Pierre Bari. Kinok St.Gallen, 21 Uhr

#### Literatur

**Literatur am Donnerstag.** Lyrik-performance mit Vincent Barras. Bodman-Literaturhaus Gottlieben, 20 Uhr

#### Vortrag

**Ort der List und der Baukultur.** 23. List. Zeughaus Teufen, 17 Uhr

#### Diverses

**Paracelsus im Schicksalsjahr 1531 in St.Gallen.** Altstadtwanderung mit Walter Frei und Charlie Wenk. Talstation Mühleggbahn St.Gallen, 18 Uhr

## FR 26.

#### Konzert

**Summer Days Festival Arbon.** Spider Murphy Gang, Simply Red, uvm. Quaianlagen Arbon, 16:15 Uhr  
**Dinner - Jazz - Concert.** Claude Diallo, Linus Wyrsch & Gizem Gökoglu. Baratella St.Gallen, 19 Uhr  
**41. Winterthurer Musikfestwochen.** Neonschwanz, Dub Fx, Irie Révoltes. Steinberggasse Winterthur, 19:30 Uhr  
**Kultur Brugg.** Afternoon Daydreams, Goitse. Kino Theater Madlen Heerbrugg, 19:30 Uhr

#### Nachtleben

**Milonga.** Tangotanznacht. Tango Almacén St.Gallen, 21 Uhr  
**Musikfestwochenende.** Hits!Hits!Hits! Kraftfeld Winterthur, 23 Uhr

#### Film

**The Olive Tree.** Berührendes Ökodrama um einen uralten Olivenbaum. Kinok St.Gallen, 17:30 Uhr  
**Vor der Morgenröte.** Maria Schraders neuer Film über den Autor Stefan Zweig. Kinok St.Gallen, 19:30 Uhr  
**Solar Open Air Kino Cinema Sud.** Timbuktu - Ein poetischer Film aus Mali. Botanischer Garten Frauenfeld, 20:45 Uhr  
**Virgin Mountain.** Dramödie über das späte Coming-of-Age eines Aussenseiters. Löwenarena Sommeri, 21 Uhr  
**Captain Fantastic.** Bens Familie zieht aus der Wildnis in die Zivilisation. Kinok St.Gallen, 21:30 Uhr

#### Literatur

**Der Räuber.** Mikrogramm-Test von Robert Walser mit Alexandre Pelichet. Gasthaus Schäfli Trogen, 19 Uhr

#### Vortrag

**Freitags in der Fabrik.** Barbara Bührer im Gespräch mit Gästen. Alte Fabrik Rapperswil, 19:30 Uhr

#### Kinder

**Serbische Erzählstunde.** Erzählt von Vesna Nedeljkovic-Rohner. Stadtbibliothek Katharinen - Kinder- und Jugendbibliothek St.Gallen, 16 Uhr

#### Diverses

**Sommerfest Quartierverein Gal-lusplatz.** Grilladen & Getränken und Konzert vom «Café Deseado». Gallusplatz St.Gallen, 18 Uhr

#### Ausstellung

**Führung durchs Haus.** Museum Appenzell, 14 Uhr  
**Helene Kaufmann.** Vernissage. Galerie vor der Klostermauer St.Gallen, 19 Uhr  
**Fledermäuse.** Abendexkursion Dreiwieeren. Treffpunkt Familienbad. Naturmuseum St.Gallen, 19:30 Uhr



## Spielend lernen – und am liebsten in der Natur

Kinder tun's einfach – überall dort, wo sie Raum dafür erhalten. Das zweite St.Galler Fachforum für Waldkinderpädagogik stellt Fragen wie: Erweist sich das Spiel in der Natur als ein Mehrwert für die kindliche Entwicklung? Weshalb könnte das freie Spiel eine Kernaufgabe von PädagogInnen sein? Wie wichtig ist (freies) Spiel für die kindliche Entwicklung? Neben anderen Fachreferenten ist mit dabei die Spielpädagogin und Kinderbuchautorin Susanne Stöcklin-Meier, am Nachmittag finden Outdoorworkshops statt.

**Samstag, 27. August 2016, Fachhochschule St. Gallen. Infos und Anmeldung: waldkinderpaedagogik.ch oder 071/222 50 11**



## Christoph Simon – Wahre Freunde

In Berndeutsch und mit betörender Präsenz erzählt der Slampoet, Musiker und Zeichner Christoph Simon seine Geschichten, unpräzise mit knochentrockenem Humor. Sein erstes abendfüllendes Kabarett-Programm handelt von seinen Freunden, denn «Freunde sind Menschen, die einem helfen, ohne dass man ihnen drohen muss.» Simon zeichnet ein Bild von Freundschaft in all ihrer Widersprüchlichkeit und plädiert für eine gelassene Lebensführung inmitten sich findender und auflösender Freundschaften.

**Samstag, 27. August, 20.30 Uhr, Altes Zeughaus Herisau.**  
kulturisdorf.ch

## SA 27.

### Konzert

**Duo CorAmar.** Musikalische Miniaturgeschichten. Kronenbühl Rehetobel, 09 Uhr  
**Summer Days Festival Arbon.** Faithless, Hurts, Patent Ochsner, uvm. Quaianlagen Arbon, 13 Uhr  
**41. Winterthurer Musikfestwochen.** Elias, Daughter, Tom Odell, Steinberggasse Winterthur, 18:45 Uhr  
**Kultur Brugg.** Fehrstimmt, Samuel Zünd & Kammerphilharmonie GR. Kino Theater Madlen Heerbrugg, 19:30 Uhr

### Nachtleben

**Kammgarn Hoffet 2016.** Kammgarn Schaffhausen, 20 Uhr  
**Dandi & Ugo @ Fix & Fertig.** Techno. Kugl St.Gallen, 23 Uhr  
**Musikfestwochenende.** Jungle & Drum'n'Bass. Kraftfeld Winterthur, 23 Uhr

### Film

**Acorda Brasil – The Violin Teacher.** Violinist Laerte unterrichtet Kinder aus den Armenvierteln. Kinok St.Gallen, 15:15 Uhr  
**Aqui no ha pasado nada.** Ein Jugendlicher wird eines tödlichen Unfalls bezichtigt. Kinok St.Gallen, 17:15 Uhr  
**Maggie's Plan.** Liebeskomödie mit Greta Gerwig, Julianne Moore, Ethan Hawke. Kinok St.Gallen, 19:30 Uhr  
**Solar Open Air Kino Cinema Sud.** Blanka – Eine herzerwärmende Geschichte. Botanischer Garten Frauenfeld, 20:45 Uhr  
**Das brandneue Testament.** Gott wohnt in Brüssel. Löwenarena Sommeri, 21 Uhr  
**The Neon Demon.** Thriller von Kultregisseur Nicolas Winding

Refn («Drive»). Kinok St.Gallen, 21:30 Uhr

### Kinder

**Griechische Erzählstunde.** Erzählt von Kiriaki Christoforidou. Stadtbibliothek Katharinen St.Gallen, 10:30 Uhr

### Diverses

**Cash for Trash.** Sommermarkt auf der Rondelle. Lokremise St.Gallen, 11 Uhr

## SO 28.

### Konzert

**Kultur Brugg.** Next Generation. Kino Theater Madlen Heerbrugg, 11 Uhr  
**Musig Stobete.** Gasthaus Schäfli Trogen, 14 Uhr  
**41. Winterthurer Musikfestwochen.** Band Of Skull, Pennywise, Frank Turner & The Sleeping Souls. Steinberggasse Winterthur, 16:30 Uhr  
**Big Band Kanti Wattwil.** Leitung von Martin Winiger. Lokremise St.Gallen, 19 Uhr

### Film

**The Olive Tree.** Berührendes Okodrama um einen uralten Olivenbaum. Kinok St.Gallen, 11:30 Uhr  
**Zen for Nothing.** Eine junge Bernerin lebt in einem japanischen Zen-Kloster. Kinok St.Gallen, 13:30 Uhr  
**La vie très privée de Monsieur Sim.** Witziges Roadmovie mit einem umwerfenden Jean-Pierre Bari. Kinok St.Gallen, 15:30 Uhr  
**Maggie's Plan.** Liebeskomödie mit Greta Gerwig, Julianne Moore, Ethan Hawke. Kinok St.Gallen, 17:30 Uhr  
**Retour chez ma mère.** Mit vierzig wieder zu den Eltern zu ziehen ist

nicht ohne. Kinok St.Gallen, 19:30 Uhr

### Vortrag

**Goethes dicke Hälfte.** Lebens- und Liebesgeschichte der Christiane Vulpius. Frauenbibliothek Wyboroda (Lagerhaus) St.Gallen, 11 Uhr

### Kinder

**Hokus Pokus Simsalabim.** Eine Zauberei. Treppenhaus Rorschach, 10 Uhr  
**Hokus Pokus Simsalabim.** Eine Zauberei. Treppenhaus Rorschach, 15 Uhr

### Diverses

**Rundgang in Konstanz: Beziehungen zur Ostschweiz und zu St.Gallen.** Stadtwanderung in Konstanz mit dem Theologen Walter Frei. Schweizerbahnhof Konstanz, 14:45 Uhr

### Ausstellung

**Faszination Farbholschnitt. Japan – Europa – St.Gallen.** Familienführung. Historisches und Völkerkundemuseum St.Gallen, 10:30 Uhr  
**Heilige, Wunder und Visionen – Ikonen aus der Schenkung Gürtler.** Führung. Kunstmuseum St.Gallen, 11 Uhr  
**Indianer & Inuit – Lebenswelten nordamerikanischer Völker.** Führung. Historisches und Völkerkundemuseum St.Gallen, 11 Uhr

## MO 29.

### Film

**Paradise.** Einblick in den Alltag einer iranischen Mädchenschule. Kinok St.Gallen, 17 Uhr  
**Innocence of Memories.** Filmische Lektüre von Orhan Pamuk gross-

artigem Roman. Kinok St.Gallen, 18:55 Uhr  
**Captain Fantastic.** Bens Familie zieht aus der Wildnis in die Zivilisation. Kinok St.Gallen, 20:45 Uhr

### Ausstellung

**KunstGeschichten.** Vernissage. Museum im Lagerhaus St.Gallen, 18:30 Uhr

## DI 30.

### Konzert

**The Interrupters & Very Special Guests.** Punk. Vaudeville Lindau, 20 Uhr

### Nachtleben

**Disasterbar.** Psycho Tropical Dreams by Furry Machines. Kraftfeld Winterthur, 16 Uhr  
**Lindy Circle.** Die Sitterbugs bounce durch den Dienstagabend. Oya St.Gallen, 19 Uhr

### Film

**Le goût des merveilles.** Feel-good-Komödie in der betörenden Landschaft der Provence. Kinok St.Gallen, 17 Uhr  
**Maggie's Plan.** Liebeskomödie mit Greta Gerwig, Julianne Moore, Ethan Hawke. Kinok St.Gallen, 18:55 Uhr  
**L'étudiante et Monsieur Henri.** Eine junge Studentin zieht bei einem alten Grantler ein. Kinok St.Gallen, 20:45 Uhr

### Literatur

**Politik und Liebe machen.** Mit Laura de Weck. Kantonsbibliothek Thurgau Frauenfeld, 19:30 Uhr

### Diverses

**Eine Runde Deutsch.** Deutsch für Fremdsprachige. Bibliothek Hauptpost St.Gallen, 18 Uhr

## MI 31.

### Konzert

**Appenzeller Abend mit dem Trachtenthor Heiden.** Linde Heiden, 20 Uhr

### Film

**Retour chez ma mère.** Mit vierzig wieder zu den Eltern zu ziehen ist nicht ohne. Kinok St.Gallen, 17 Uhr  
**Vor der Morgenröte.** Maria Schraders neuer Film über den Autor Stefan Zweig. Kinok St.Gallen, 18:50 Uhr  
**La vie très privée de Monsieur Sim.** Witziges Roadmovie mit einem umwerfenden Jean-Pierre Bari. Kinok St.Gallen, 20:50 Uhr

### Kinder

**Märchen im Museum.** Geschichten aus Afrika, mit Jolanda Schärli. Historisches und Völkerkundemuseum St.Gallen, 14 Uhr

### Diverses

**Hugenottenflüchtlinge aus Frankreich in St.Gallen 1683-1699.** Stadtwanderung mit Walter Frei und Charlie Wenk. Katharinen St.Gallen, 14:30 Uhr

### Ausstellung

**The Dark Side of the Moon.** Exkursion zu Kunstwerken im Stadtraum. Kunstmuseum St.Gallen St.Gallen, 17 Uhr  
**St Erbrand, Polytechnicien.** Museumsnacht. Point Jaune Museum St.Gallen, 19 Uhr

## LESUNG

### Diverse Orte in Winterthur.

lauschig.ch  
**Lauschig – Worte im Freien.**  
05.07.2016 bis 01.09.2016

## AUSSTELLUNG

### Alte Fabrik.

Klaus-Gebert-Strasse 5, Rapperswil, +41 55 225 74 74, alte-fabrik.ch  
**Home Staging.** Die Ausstellung Home Staging ist eine konzeptuelle Ausstellung der Künstlerin Jessica Pooch. 22.05.2016 bis 31.07.2016

### Eisenwerk.

Industriestrasse 23, Frauenfeld, +41 52 728 89 82, eisenwerk.ch  
**Tanz mit Bruce #7: Kulna 23.** Die diesjährigen Bruce-Stipendiaten Theres Raschle, Jan Sebesta und Judith Weidmann bauen in der Shedhall einen Schuppen. 10.06.2016 bis 08.07.2016

## KUNST

### Alte Fabrik.

Klaus-Gebert-Strasse 5, Rapperswil, +41 55 225 74 74, alte-fabrik.ch  
**Designpreis.** 19.08.2016 bis 28.08.2016  
**Gabriel Kuri und Jessica Pooch.** 21.05.2016 bis 31.07.2016  
**Product Testing Unit – Gabriel Kuri.** 21.05.2016 bis 31.07.2016

### Alte Kaserne.

Technikumstrasse 8, Winterthur, +41 52 267 57 75, altekaserne.ch  
**Comics, Cartoons & Karikaturen im Bistro: Fumetto Selection.** Als eines der grössten Comicfestivals in Europa gibt es Comic-Schaffenden die Möglichkeit, sich einem internationalen Vergleich zu stellen und der breiten Öffentlichkeit zu präsentieren. 11.06.2016 bis 15.07.2016  
**Harold A. Cueva Vasquez.** In den farbenprächtigen Öl- und Acryl-Bildern des Künstlers mit peruanischen Wurzeln widerspiegeln sich Mythologie der Anden und Geschichten vom Ursprung des Lebens und des Universums. 11.06.2016 bis 15.07.2016

### Altes Bad Pfäfers.

Taminaschlucht, Bad Ragaz, +41 81 502 71 61, altes-bad-pfaefers.ch  
**Armin Kaufmann & René Düsel.** 20.08.2016 bis 16.10.2016  
**Reliefs senza cultor & Berg Farbfigur – Ernestina Abbühl und Rolf Bräm.** Das Sehen und Erleben ist Teil der Auseinandersetzung und künstlerischen Interpretation von Ernestina Abbühl und Rolf Bräm (beide Sargans). 25.06.2016 bis 14.08.2016

### Angelika Kauffmann Museum.

Brand 34, Schwarzenberg, +43 55 122 64 55, angelika-kauffmann.com  
**Das bin ich.** Kinderporträts von Angelika Kauffmann. 01.05.2016 bis 26.10.2016

### Basar Bizarr am Zebraplatz.

Linsenhofstrasse 76, St. Gallen, basarbizarr.ch  
**Sommertraum.** Konzept und Umsetzung: Mona und Kathleen, die beiden Gastmädchen aus dem Quartier. 10.07.2016 bis 10.08.2016



# Lassen Sie sich vom Sommer beeindrucken.

## Der langersehnte Sommer ist da.

Immer wieder ein Wunder, wie die Natur spriesst, uns aufbaut und aufstellt.

Haben auch Sie sich erwischt, wie Sie sich gedanklich nach den strahlenden und kraftspendenden Sonnenstrahlen gesehnt haben? Vielleicht sogar liebäugelten mit einem kurzen «Sonnentrip»? Oder spricht das schlechte Gewissen dagegen – der Klimawandel soll ja nicht gefördert werden.

Die grosse Herausforderung unserer Gesellschaft ist dem Klimawandel entgegenzuwirken *und* individuelle Wünsche möglich zu machen. Unser Bewusstsein muss den Anfang machen – sind wir uns über die regionalen Möglichkeiten im klaren und schätzen die Chance der Nähe: nur wenig oder gar nicht teurer, dafür sinnvoller und mit besserem Gefühl.

Fragen Sie uns, wir optimieren in der Beratung gerne das Produkt zugunsten von attraktiven Preisen und verhelfen so zum gelungenen Preis/Leistungsresultat. Niedermann Druck, St.Gallen: «Printed in Switzerland» *und* schneller.

## NiedermannDruck

Letzistrasse 37  
9015 St.Gallen  
Telefon 071 282 48 80  
Telefax 071 282 48 88  
info@niedermanndruck.ch  
www.niedermanndruck.ch

- High-End-Bildbearbeitung
- Satz und Gestaltung
- Digitaldruck auf alle Papiere
- Offsetdruck mit Feinrastertechnik
- Colormanagement und Inpress-Control
- Industrie- und Handbuchbinderei



## Feendrinks und Polenta vom Feuer

Die Waldkinder St. Gallen feiern traditionellerweise den Beginn vom neuen Schuljahr mit einem Waldfest. Im Häsliwald in der Notkersegg steigt ein Fest für alle Kleinen und Grossen. Frische Waldluft schnupfern, Waldgeplauder statt Smalltalk und an einem der vielen Angebote teilnehmen: zum Beispiel Klettern, Basteln oder Tanzen. Für das leibliche Wohl ist mit Feendrink und Sirupbar, Kaffee und Kuchen, Risotto und Polenta vom Feuer bestens gesorgt. Und fürs Ohr gibt es noch ein Konzert mit Geheimgast.

**Samstag, 3. September, 14 bis 19 Uhr, Hasenwald Notkersegg St. Gallen.**  
**Infos unter [waldkinder-sg.ch](http://waldkinder-sg.ch) oder 071/222 50 11**

kopieren / teilen / sichern / missachten  
**Das** / erproben / umdeuten / verwenden  
**Urheberrecht** / zensieren / aneignen  
**Urheberrecht** / überlassen / anpassen  
**Urheberrecht** / gestalten / interpretieren  
**in der künstlerischen Praxis** / zitieren  
 öffnen / suchen / nutzen / schöpfen

## Urheberrecht in der künstlerischen Praxis

Es tönt etwas gar spröde! Aber erstens gehts um die alltägliche Praxis und zweitens eigentlich schon fast ums Lebige. Denn in der heutigen Copy-Paste-Mentalität wird das Urheberrecht immer wieder gerne vergessen. Es ist das kreative Pendant zum Patentgesetz der Wirtschaft. Der Anlass «Urheberrecht in der künstlerischen Praxis» richtet sich an Kunstschaffende und Studierende aller Sparten. Referate, Diskussionen, Inputs und Thementische bieten Austausch und Reflektion zum Umgang mit urheberrechtlichen Fragen.

**Freitag, 23. September 13.30 bis 16.50 Uhr, Aula GBS St. Gallen.**  
[kulturbuero.ch/sg](http://kulturbuero.ch/sg)



## 50 Jahre Biber im Thurgau

Vor 50 Jahren setzten Privatpersonen im Thurgau Biber aus. Heute ist der Thurgauer Bestand der grösste der Schweiz. Erstmals gezeigtes Film- und Bildmaterial dokumentiert die Geschichte der Wiederansiedlung des Bibers und lässt erahnen, mit wie viel Enthusiasmus die Rückkehr des Bibers angegangen wurde. Eindrückliche Präparate veranschaulichen Biologie, Lebensweise und Verhalten des emsigen Baumeisters und zeigen, dass ein konfliktfreies Zusammenleben von Biber und Mensch in Zukunft nicht einfach sein wird.

**Sonderausstellung bis 13. November, Naturmuseum Thurgau.**  
[naturmuseum.tg.ch](http://naturmuseum.tg.ch)



## Die Architektur der offiziellen Schweiz

Die Wanderausstellung «Bundesbauten» gewährt auf ihrer Tour durch die Schweiz Einblicke in die vielfältige Bautätigkeit des Bundes von 1848 bis heute. Zum Portfolio des Bundes gehören nicht nur Büro-, Regierungs- und Gerichtsgebäude, sondern auch verschiedene Sportanlagen, Kunst- und Kulturbauten, Bildungs- und Forschungsanlagen, Zollanlagen und Botschaften im Ausland. Als gebaute Zeitzeugen sind sie Spiegel der politischen, wirtschaftlichen und historischen Prozesse in der Schweiz.

**Ausstellung vom 22. August bis Samstag, 9. September.**  
**Vernissage Montag, 22. August, 19.30 Uhr im Architektur Forum Ostschweiz.**  
[a-f-o.ch](http://a-f-o.ch)

**Dornbirner Messe.**  
 Messestrasse 4, Dornbirn,  
 +43 5572 305 0, [dornbirnermesse.at](http://dornbirnermesse.at)  
**16. Art Bodensee.** Zeitgenössische Kunst auf der 16. Art Bodensee Kunstmesse bringt rund 60 regionale und internationale Galerien und Institutionen nach Dornbirn.  
 08.07.2016 bis 10.07.2016

**Fachklasse Grafik.**  
 Müller Friedberg Strasse 6, St. Gallen, **Abschlussausstellung.**  
 05.07.2016 bis 07.07.2016

**Forum Würth.**  
 Churerstrasse 10, Rorschach,  
 +41 71 225 10 70,  
[wuerth-haus-rorschach.ch](http://wuerth-haus-rorschach.ch)  
**Skulptur im Fokus der Sammlung Würth.** 28.05.2016 bis 31.12.2016

**Fotomuseum Winterthur.**  
 Grünenstrasse 44 & 45, Winterthur,  
 +41 52 234 10 60, [fotomuseum.ch](http://fotomuseum.ch)  
**Provoke: Zwischen Protest und Performance - Fotografie in Japan 1960/1975.** 28.05.2016 bis 28.08.2016  
**Situations - Proletariate.** 27.05.2016 bis 11.09.2016

**Fotostiftung Schweiz.**  
 Grünenstrasse 45, Winterthur,  
 +41 52 234 10 30, [fotostiftung.ch](http://fotostiftung.ch)  
**Roberto Donetta: Fotograf und Samenhändler aus dem Beniotal.**  
 28.05.2016 bis 04.09.2016

**Galerie Adrian Bleisch.**  
 Schmiedgasse 4, Arbon,  
 +41 71 446 38 90, [galeriebleisch.ch](http://galeriebleisch.ch)  
**Aquarelle.** 20.08.2016 bis 24.09.2016  
**David Bürkler.** 11.06.2016 bis 16.07.2016  
**Diogo Graf.** 18.06.2016 bis 16.07.2016

**Galerie Christian Roellin.**  
 Talhofstrasse 11, St. Gallen,  
 +41 71 246 46 00,

[christianroellin.com](http://christianroellin.com)  
**Pièces de résistance.** Josef Felix Müller - Malerei / Marien Schouten - Skulptur. 04.06.2016 bis 24.09.2016

**Galerie Feurstein.**  
 Johannergasse 6, Feldkirch,  
 +43 5522 210 34,  
[galeriefeurstein.at](http://galeriefeurstein.at)  
**Edda Jachens / Gabi Terhuven - Neue Arbeiten.** 11.06.2016 bis 30.07.2016

**Galerie Lisi Hämmerle.**  
 Anton-Schneider-Strasse 4 a, Bregenz,  
 +43 5574 524 52,  
[galerie-lisahaemmerle.at](http://galerie-lisahaemmerle.at)  
**Claudia Larcher | faux terrain.**  
 01.06.2016 bis 09.07.2016

**Galerie Paul Hafner (Lagerhaus).**  
 Davidstrasse 40, St. Gallen,  
 +41 71 225 32 11,  
[paulhafner.ch](http://paulhafner.ch)  
**«Transition» | Gruppenausstellung.** Rik Beemsterboer | Julia Bornefeld | Hadrien Dussoix | Hanspeter Hofmann | Marianne Rinderknecht | Lukas Schneebberger. 11.05.2016 bis 09.07.2016

**Galerie Sonja Bänziger.**  
 Magnihalden 17, St. Gallen,  
[galerie-sonjabaenziger.ch](http://galerie-sonjabaenziger.ch)  
**High 5.** Sonja Lippuner, Sepia-Tinte und Lack, mixed media; Flavio Hodel, Ölbilder, mixed media; Sebastian Quast, Acryl, Öl; Joel Roth, Illustration, Zeichnungen; Simon Abenheim, Acryl, mixed media.  
 17.06.2016 bis 08.07.2016

**Galerie vor der Klostermauer.**  
 Zeughausgasse 8, St. Gallen,  
 +41 78 775 56 49,  
[klostermauer.ch](http://klostermauer.ch)  
**Helene Kaufmann.** 26.08.2016 bis 18.09.2016

**Galerie Weiertal.**  
 Rumlalstrasse 55, Winterthur,  
[galerieweiertal.ch](http://galerieweiertal.ch)  
**Just a perfect day.** 21.05.2016 bis 11.09.2016

**Gewerbemuseum Winterthur.**  
 Kirchplatz 14, Winterthur,  
 +41 52 267 51 36,  
[gewerbemuseum.ch](http://gewerbemuseum.ch)  
**Hilbert & Künzli.** Die Schweizer Schmuckkünstler Therese Hilbert und Otto Künzli schaffen seit über vierzig Jahren Schmuck - Werke von minimalistischer Klarheit und bestechender handwerklicher Präzision.  
 05.06.2016 bis 06.11.2016

**Historisches und Völkerkundemuseum.**  
 Museumstrasse 50, St. Gallen,  
 +41 71 242 06 42,  
[hmsg.ch](http://hmsg.ch)  
**Faszination Farbholschnitt. Japan - Europa - St. Gallen.** 18.06.2016 bis 05.05.2017

**Hotel Krone.**  
 Dorfplatz 6, Gais,  
 +41 71 790 06 90,  
[krone-gais.ch](http://krone-gais.ch)  
**à discrétion - Ausgezeichnetes Kunstschaffen in Appenzeller Gasthäusern.** Ausgezeichnete Kunstschaffende stellen aus in diversen Appenzeller (AI&R) Gaststätten.  
 21.08.2016 bis 25.10.2016

**Kunsthalle Arbon.**  
 Grabenstrasse 6, Arbon,  
 +41 71 446 94 44,  
[kunsthallearbon.ch](http://kunsthallearbon.ch)  
**Christian Gonzenbach - Making Things.** Die Kunst von Christian Gonzenbach (\*1975, Genf) streift immer wieder die Grenze zur Naturwissenschaft. Mit ihr teilt er die unersättliche Neugier, die Welt und

ihre Bewohner zu ergründen.  
 05.06.2016 bis 10.07.2016  
**Hemauer/Keller - Stand der Hoffnung.** Mit dem für sie typischen Galgenhumor lassen Hemauer/Keller das Vernissagepublikum gleich selbst Hand anlegen, um durch einen wahrlich kraftvollen symbolischen Akt die menschliche Gewalt anstelle der Naturgewalt zu üben.  
 21.08.2016 bis 25.09.2016

**Kunsthalle St. Gallen.**  
 Davidstrasse 40, St. Gallen,  
 +41 71 222 10 14,  
[k9000.ch](http://k9000.ch)  
**Jill Magid «The Proposal».** In ihrer künstlerischen Praxis, die zugleich visuell, textuell und performativ ist, erforscht Jill Magid (\*1973, lebt in New York) die emotionalen, philosophischen und rechtlichen Spannungen innerhalb von Beziehungen zwischen Individuen und Autoritäten.  
 04.06.2016 bis 21.08.2016

**Kunsthalle Wil.**  
 Grabenstrasse 33, Wil SG,  
 +41 71 911 77 71, [kunsthallewil.ch](http://kunsthallewil.ch)  
**Gertrud Genhard - Zweihochdrei.** Künstlerin aus Basel. 05.06.2016 bis 17.07.2016

**Kunsthalle Ziegelhütte.**  
 Ziegeleistrasse 14, Appenzell,  
 +41 71 788 18 60,  
[kunsthalleziegelhuette.ch](http://kunsthalleziegelhuette.ch)  
**Robert Frank - Books and Films 1947-2016.** Robert Frank (\*1924 in Zürich) gehört zu den einflussreichsten Fotografen des 20. Jahrhunderts. Seine Bilder und Filme schufen eine neue Ästhetik. 15.05.2016 bis 30.10.2016

**Kunsthauus Glarus.**  
 Im Volksgarten, Glarus,  
 +41 55 640 25 35,  
[kunsthauusglarus.ch](http://kunsthauusglarus.ch)

**Shana Moulton.** 22.05.2016 bis 21.08.2016

**Kunsthauus KUB.**  
 Karl-Tizian-Platz, Bregenz,  
 +43 5574 485 94 0,  
[kunsthauus-bregenz.at](http://kunsthauus-bregenz.at)  
**Feminist Land Art Retreat.** Als zweites Projekt der neuen KUB Billboards-Serie wird das kanadische Duo Feminist Land Art Retreat eine neue, ortsspezifische Arbeit für die sieben Billboards an der Seestraße in Bregenz entwickeln. 20.05.2016 bis 25.07.2016

**Kunstmuseum Appenzell.**  
 Unterrainstrasse 5, Appenzell,  
 +41 71 788 18 00,  
[kunstmuseumappenzell.ch](http://kunstmuseumappenzell.ch)  
**Carl August Liner - Arbeit.** In einer Epoche, in der viel von der Zukunftsvision «Industrie 4.0» gesprochen und geschrieben wird, eröffnet das Kunstmuseum Appenzell eine Ausstellung, in deren Fokus meist körperliche beziehungsweise handwerkliche Arbeiten stehen.  
 17.04.2016 bis 14.08.2016  
**Jonathan Bragdon - Zeichnungen.** 28.08.2016 bis 27.11.2016

**Kunstmuseum Liechtenstein.**  
 Städtle 32, Vaduz,  
 +41 425 235 03 00,  
[kunstmuseum.li](http://kunstmuseum.li)  
**Beckmann, Giacometti, Picasso & mehr.** Die Eröffnungsausstellung der Hilti Art Foundation. 01.01.2016 bis 09.10.2016  
**Charlotte Moth.** 05.06.2016 bis 28.08.2016

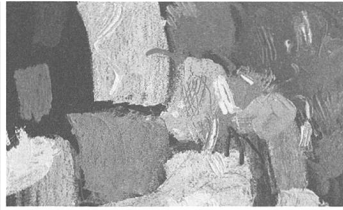
**Kunstmuseum St.Gallen.**  
 Museumstrasse 32, St. Gallen,  
 +41 71 242 06 71, [kunstmuseumsg.ch](http://kunstmuseumsg.ch)  
**Heilige, Wunder und Visionen - Ikonen aus der Schenkung Gürtler.** Während mehr als fünf Jahrzehnten

# #ME

## Eine Ausstellung über das Selbst

In der Ausstellung #ME (Ego Reloaded) beschäftigen sich acht Künstlerinnen und Künstler, die alle einen regionalen Bezug zur Ostschweiz haben, mit dem Selbst. Die unterschiedlichen Arbeiten stellen Fragen zur Selbstdarstellung, Selbstwahrnehmung und Selbstinszenierung. Damit greifen die Künstler/innen ein altes Thema der bildenden Kunst auf und reflektieren gleichzeitig über einige Kernthemen unserer vermeintlichen Individualgesellschaft.

**18. August - 29. September, Vernissage: Donnerstag, 18. August, 19 Uhr, Finissage: Donnerstag, 29. September 2016, 19 Uhr, Nextex St. Gallen.**  
nextex.ch



## Gedächtnisausstellung über Diogo Graf

Vor 50 Jahren verstarb der Maler Diogo Graf (\*1896), ein Pionier der abstrakten Malerei in der Ostschweiz. Er hinterliess ein reiches Werk, das in den letzten Jahren mit Ausstellungen in St.Gallen, Frauenfeld und Zürich gewürdigt wurde. Jetzt zeigt die Galerie Adrian Bleisch in Arbon, parallel zur Gedächtnisausstellung für seinen Schüler und Freund David Bürkler, Werke vor allem aus zwei Schaffensperioden (1940 bis 1950 und ab 1960), die letztmals zu Grafs Lebenszeit oder noch nie zu sehen waren.

**Bis Samstag, 16. Juli, Galerie Adrian Bleisch Arbon.**  
**Matinee zum Werk und zur Person am Sonntag 3. Juli um 11 Uhr.**  
galeriebleisch.ch

trugen sie mit Akribie und Leidenschaft postbyzantinische Kultbilder zusammen. *09.04.2016 bis 11.09.2016*  
**The Dark Side of the Moon.** Das Abgründige in der Kunst von Albrecht Dürer bis Martin Disler. *09.07.2016 bis 23.10.2016*

### Kunstmuseum Thurgau.

Kartause Ittingen, Warth,  
+41 58 345 10 60,  
kunstmuseum.tg.ch

**Im Rausch - Zwischen Höhenflug und Absturz.** Glücksrausch, Wahrnehmungserweiterung, Betäubung - der Rausch hat viele widersprüchliche Gesichter. Doch was die verschiedenen Rauscherfahrungen eint, ist ihre Tendenz zur Entrückung und Loslösung vom Ich und der Realität. *05.06.2016 bis 16.12.2016*

**Michael Golz - Reise ins Athosland.**

*17.04.2016 bis 30.10.2016*

**Olaf Nicolai - Baraque de Chantier.**

*30.04.2016 bis 16.12.2016*

### Kunstmuseum Winterthur.

Museumstrasse 52, Winterthur,  
+41 52 267 51 62,  
kmw.ch

**Matt Mullican - Nothing Should Exist.**

*12.06.2016 bis 16.10.2016*

**Von Giorgio de Chirico bis Alighiero**

**Boetti.** Italienische Zeichnungen

und Druckgraphik aus der Sammlung.

*10.05.2016 bis 30.10.2016*

### Kunstraum Dornbirn.

Jahngasse 9, Dornbirn,  
+43 5572 550 44,  
kunstraumdornbirn.at  
**Nathalie Djurberg & Hans Berg -**

**Worship.** *10.06.2016 bis 21.08.2016*

### Kunstraum Engländerbau.

Städte 37, Vaduz, +41 423 233 31 11,  
kunstraum.li  
**Souvenir.** Yoko Mroczek, Pete Dew,  
Harlis Schweizer-Hadjidj, Birgit

Widmer. *12.08.2016 bis 09.10.2016*

**Topik des Imaginären.** 6 Künstlerinnen aus der Schweiz und dem Fürstentum Liechtenstein (Esther Amrein, Barbara Geyer, Andrina Jörg, Sadyo Niederberger, Arlette Ochser, Carol Wyss). *24.05.2016 bis 24.07.2016*

### Kunstzone Lokremise.

Grünbergstrasse 7, St. Gallen,  
+41 71 277 82 00,  
lokremise.ch

**Simon Starling.** Simon Starling gehört zu der Generation konzeptuell arbeitender Künstler, die ihre Werke auf ökologische oder ökonomische Systeme von heute beziehen bzw. aus diesen heraus entwickeln. *27.02.2016 bis 14.08.2016*

### Le Schnard Kulturrefugium.

Burggass 5, Berneck,

leschnard.com

**Rafet Jonuzi.** Neben grossformatiger Malerei der Serie «Universe in Evolution» zeigt das Kulturrefugium le schnard Radierungen und eine eigens für die Ausstellung konzipierte Installation. *27.05.2016 bis 02.07.2016*

### Mayer's altes Hallenbad.

Kastaudenstrasse 11, Romanshorn,  
**Rainer Schoch: Balance und Bewegung.** *26.06.2016 bis 17.07.2016*

### Museum für Lebensgeschichten.

Zaun 5 bis 7, Speicher,  
+41 71 343 80 8,  
museumfuerlebensgeschichten.ch  
**Otto Schmid - Professor «Fadegrad».** Als aufmerksamer Beobachter hält er Bausünden fotografisch fest und kommentiert sie in bissig-ironischem Ton. *15.05.2016 bis 23.10.2016*

### Museum im Lagerhaus.

Davidstrasse 44, St. Gallen,  
+41 71 223 58 57,  
museumimlagerhaus.ch  
**Ein Jahr voll Kunst.** Jahresausstellung mit Werken aus der Sammlung. *05.05.2016 bis 30.04.2017*  
**Hedi Zuber und ihre Freunde.** *22.03.2016 bis 10.07.2016*  
**KunstGeschichten.** *30.08.2016 bis 15.11.2016*

### Museum Rohnerhaus.

Kirchstrasse 14, Lauterach,  
+41 71 750 09 75,  
rohnerhaus.at  
**Die Liebe zur sichtbaren Welt.** Hubert Dietrich im Kontext von Rudolf Wacker und anderen Künstlern. *30.04.2016 bis 01.10.2016*

### Museum Rosenegg.

Bärenstrasse 6, Kreuzlingen,  
+41 71 672 81 51,  
museumrosenegg.ch  
**10 Jahre 10 Künstler.** Mit U. Fehr, E. Meyer, J. Villiger, G. Bolzan, M. Brenner, O. Eder, M. Holländer, Chr. Lippuner, Ph. Mahler, R. Tisserand. *19.06.2016 bis 28.08.2016*

### Museumbickel.

Zettlereistrasse 9, Walenstadt,  
+41 81 710 27 77,  
museumbickel.ch  
**Karl Bickel Vater und Sohn.** Die Ausstellung zeigt Malerei beider Bickel mit Landschaften und Porträts sowie Ausschnitte aus dem Briefmarkenwerk. *10.06.2016 bis 28.08.2016*

### Nextex.

Blumenbergplatz 3, St. Gallen,  
+41 71 220 83 50,  
nextex.ch  
**#ME (Ego Reloaded); eine Ausstellung über das Selbst.** *18.08.2016 bis 29.09.2016*



## Bier des Monats - Weisser Engel

Der preisgekrönte Weisse Engel ist ein helles, herausragendes Hefeweizenbier. Seine kräftig gelbe Farbe, der herrlich cremige Schaum und die Aromen nach Nelken, Banane, Aprikose und der typischen Hefenote machen das Bier zu einem Premiumgenuss.

**Weitere Informationen zu unserem Biersortiment:**  
www.schuetzengarten.ch

### Point Jaune Museum.

Linsebühlstrasse 77, St. Gallen,  
+41 71 222 14 91,  
postpost.ch  
**Collection permanente.** Le musée éduque de manière ludique; c'est un lieu d'initiation sans obligation. Les dispositifs de conservation s'améliorent et le musée devient un véritable laboratoire où les techniques de travail ne cessent d'évoluer. *08.09.2015 bis 07.09.2016*

### Quadrat Dornbirn.

Sebastianstrasse 9, Dornbirn,  
+43 5572 909 95 8,  
quadrat.dornbirn.com  
**Dialog 1 «Vom Zeigen und Verbergen».** Beteiligte KünstlerInnen: Maria Anwander, Ruben Aubrecht, Christian Boltanski, Candice Breitz, Desiree Dolron, Thomas Emde, Arno Gisinger, Peppi Hanser, Ulrike Müller, Drago Persic, Jan Ulrich Schmidt und Mariella Scherling-Elia. *25.06.2016 bis 14.10.2016*

### Schloss Dottenwil.

Dottenwil, Wittenbach,  
+41 71 298 26 62,  
dottenwil.ch  
**Dominik Zehnder - Considerazioni.** Werke. *14.08.2016 bis 09.10.2016*  
**Eruk T. Soñschein - Adolescence und Ausverkauf.** Motorisiert durch Melancholie Eigenbröterei, Neugier und Lebensfreude, angetrieben, auf-

gerieben, erfüllt und bewegt durch Gefühle aller Art technische, mechanische Faszination, Detail, Röntgenerei, Operationssinn. *23.04.2016 bis 03.07.2016*

### Silberschmuckatelier O'la la.

Oberdorfstrasse 32, Herisau,  
+41 71 351 35 70,  
**Johann Wilhelm & Paul Leimer.** Bildobjekte. *08.07.2016 bis 30.09.2016*

### Stadtmuseum Lindau.

Marktplatz 6, Lindau,  
lindau.de  
**Picassos Passionen.** Werke aus sieben Jahrzehnten voller Leidenschaft. *19.05.2016 bis 28.08.2016*

### Textilmuseum.

Vadianstrasse 2, St. Gallen,  
+41 71 222 17 44,  
textilmuseum.ch  
**Body Jewels.** *06.07.2016 bis 09.10.2016*

### Widmertheodoridis.

Fallackerstrasse 6, Eschlikon,  
0010.ch  
**Nicolas Vionnet - Silence.** *21.05.2016 bis 08.10.2016*

### XaoX-Art.

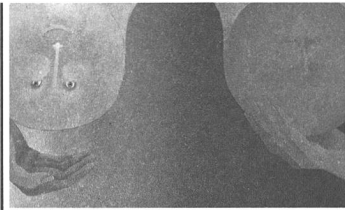
Langgasse 16, St. Gallen,  
xaoxart.ch.vu  
**XaoX-Art: By Bobby Moor.** Ein Deli-





## Prêt-à-toucher im Würth Haus Rorschach

Die Sonderausstellung im Foyer des Würth Haus Rorschach präsentiert 50 Werke aus der Swiss Textile Collection im Dialog mit Kunstwerken der Sammlung Würth, darunter Arbeiten von Eduardo Chillida, Andy Warhol, Alex Katz oder Victor Vasarely. Die Swiss Textile Collection umfasst rund 2 000 Kleider und Accessoires, welche ausschliesslich aus Schweizer Stoffen hergestellt wurden und meistens aus den Jahren 1940 bis 1995 stammen.  
**Ausstellung täglich von 10 Uhr bis 18 Uhr, Würth Haus Rorschach.**  
wuerth-haus-rorschach.ch



## Nacht und Tag im Taubenschlag

Der Dachstock der Propstei St. Peterzell wird in den Monaten August und September zur Herberge für eine Sammlung von Kinderbüchern der Nachkriegszeit, deren Fülle und bildnerische Experimentierfreudigkeit einen Höhepunkt in den 1970ern hatte. Die Bücher sind frei zugänglich und die grossen und kleinen Besucherinnen und Besucher sind eingeladen zu verweilen, zu schmökern, in die vielseitigen Fantasiewelten der Kinderbücher einzutauchen und mit ihnen abzuheben.  
**Ausstellung vom 6. August bis 18. September.**  
**Vernissage Freitag, 5. August, 18.30 Uhr, Propstei St. Peterzell.**  
ereignisse-propstei.ch

rium im Wachzustand, geäussert mit allen Sinnen. Gebündelt das Leben, in Schüben, in Schlaufen, in Pirouetten, in Albräumen und auf langen Strecken in tiefsten Abgründen.  
01.01.2016 bis 31.12.2016

### Zeughaus.

Hauptstrasse 65, Teufen,  
**Zwischenstellung.** Diplomausstellung des Studiengangs HF Bildende Kunst. 26.06.2016 bis 10.07.2016

## WEITERE AUSSTELLUNGEN

### Architektur Forum Ostschweiz.

Davidstrasse 40, St. Gallen,  
+41 71 371 24 11, a-f-o.ch  
**Bundesbauten – Die Architektur der offiziellen Schweiz.** 22.08.2016 bis 09.09.2016

### Forum Würth.

Churerstrasse 10, Rorschach,  
+41 71 225 10 70,  
wuerth-haus-rorschach.ch  
**Prêt-à-toucher.** Werke aus der Swiss Textile Collection und Sammlung Würth im Dialog. 13.06.2016 bis 26.02.2017

### Gewerbemuseum Winterthur.

Kirchplatz 14, Winterthur,  
+41 52 267 51 36,  
gewerbemuseum.ch  
**Plot in Plastilin.** Erstmals befasst sich eine Ausstellung mit der Wandelbarkeit und der ästhetischen Ausdruckskraft von Plastilin. 06.03.2016 bis 18.09.2016

### Henry-Dunant-Museum.

Asylstrasse 2, Heiden,  
+41 71 891 44 04, dunant-museum.ch

**Mission Mont Dunant.** 22.05.2016 bis 27.11.2016

**Starke Frauen um Henry Dunant.** 10.05.2016 bis 23.04.2017

### Historisches und Völkerkundemuseum.

Museumstrasse 50, St. Gallen,  
+41 71 242 06 42, hmzg.ch  
**Indianer & Inuit – Lebenswelten nordamerikanischer Völker.** 29.08.2015 bis 31.08.2016  
**Stille Gäste aus aller Welt.** Installation mit den ethnographischen Schaufiguren von 1921. 05.09.2015 bis 31.08.2016

**Welten sammeln – Entdeckungsreise durch die völkerkundliche Sammlung.** Die neue Dauerausstellung im grossen Völkerkunde-Saal Parterre lädt zu einer verkürzten Weltreise. Die Stationen sind Ozeanien, Amazonien, Altamerika, Afrika und Ägypten. 12.03.2016 bis 31.12.2016

### Jüdisches Museum.

Schweizerstrasse 5, Hohenems,  
+43 5576 739 89 0, jm-hohenems.at  
**Jüdische Heimstädte. Jerusalem und andere Jerusalems – Europäische Sommeruni für jüdische Studien.** 17.07.2016 bis 22.07.2016  
**Übrig – Ein Blick in die Bestände.** Mit der Ausstellung «Übrig» gibt das Museum Einblick in den Reichtum unterschiedlicher Formen des Erinnerns und Vergessens, dessen materielle Spuren die Sammlung des Museums bewahrt. 10.04.2016 bis 02.10.2016

### Museum Prestegg Altstätten.

Schloss Prestegg, Gerbergasse, Altstätten, +41 71 755 20 20  
museum-altstaetten.ch  
**aufbruch.** 24.04.2016 bis 27.11.2016

### Naturmuseum.

Museumstrasse 32, St. Gallen,  
+41 71 242 06 70,  
naturmuseumsg.ch  
**Fledermäuse.** 05.05.2016 bis 06.11.2016

### Naturmuseum Thurgau.

Freie Strasse 26, Frauenfeld,  
+41 52 724 22 19,  
naturmuseum.tg.ch  
**20 Jahre archäobotanischer Museumsgarten.** 01.04.2016 bis 30.09.2016  
**Baumeister Biber: Rückkehr mit Nebengeräuschen – 50 Jahre Biber im Thurgau.** Heute beherbergt der Thurgau einen der grössten Biberbestände der Schweiz. Die Ausstellung stellt Biologie und Verhalten des Rückkehrers ausführlich vor und wirft einen Blick auf das nicht immer ganz einfache Zusammenleben von Mensch und Biber. 09.06.2016 bis 15.11.2016  
**Exoten im Garten – Was tun?** 22.05.2016 bis 18.09.2016

### Ortsmuseum Flawil.

Lindengut, Flawil,  
ortsmuseumflawil.ch  
**Von Rossweiden zu Baumschulen.** 01.05.2016 bis 20.11.2016

### Propstei.

Dorf 9, St. Peterzell,  
ereignisse-propstei.ch  
**Nacht und Tag im Taubenschlag.** Der Dachstock wird zur Herberge für eine Sammlung von Kinderbüchern der Nachkriegszeit, deren Fülle und bildnerische Experimentierfreudigkeit einen Höhepunkt in den 1970er hatte. 06.08.2016 bis 18.09.2016

### Stiftsbibliothek.

Klosterhof 6 d, St. Gallen,  
+41 71 227 34 16, stiftsbibliothek.ch  
**Abacadabra – Medizin im Mittel-**

**ter. Sommerausstellung vom 08.05 bis 06.11.2016.** 08.05.2016 bis 06.11.2016

### Textilmuseum.

Vadianstrasse 2, St. Gallen,  
+41 71 227 17 44, textilmuseum.ch  
**Vision – Frühjahr/Sommer 2017.** 24.04.2016 bis 30.10.2016

### Vorarlberg Museum.

Kornmarktplatz 1, Bregenz,  
vorarlbergmuseum.at  
**Bergauf Bergab. 10.000 Jahre Bergbau in den Ostalpen.** 11.06.2016 bis 26.10.2016

### Zeughaus.

Hauptstrasse 65, Teufen AR,  
**Zwischenstellung – Prix Lignum 2015.** Der Prix Lignum zeichnet den innovativen, hochwertigen und zukunftsweisenden Einsatz von Holz in Bauwerken, im Innenausbau, bei Möbeln und künstlerischen Arbeiten aus. 14.08.2016 bis 28.08.2016

## Kiosk

Kautabak.  
Kunigunde.  
Krawall.  
Kameltrekking.  
Köpfe.  
Krempel.  
Krampfadern.  
Karate.  
Kredite.  
Kleinanzeigen.

## ARBEIT

### Suchen WebmacherInnen

Wir geben innovativem, erfahrenem, jungem, gerne in der Ostschweiz arbeitendem, Webmacher-Team eine Chance für die Programmierung nebst Grafik einer aussergewöhnlichen Website. Interesse?  
info@kulturzentrale.ch

## AUTO

### Kleinbus / Transporter zu vermieten

Züglei : Gigs : Ferien : Gruppen : Pfadilager : Fussballverein : Familien : uvvm 5-7 Sitzplätze & viel Laderaum. Stunden, Tage oder Wochenweise. Unkompliziert.  
Marc Jenny, info@marcjenny.com,  
079 377 25 41

## DESIGN

### Aktuell

Für Profis und Anfänger,  
Neugierige und Motivierte  
Schule für Gestaltung St.Gallen  
Höhere Fachschule für Künste,  
Gestaltung, Design  
www.gbssg.ch | 058 228 26 30.

## DIVERSES

### Der Stoffladen in St.Gallen

Stoff & so – das Portal für Deine Lieblingsstoffe – hat an der Vonwilstrasse 5 in St.Gallen einen Laden eröffnet. Hier findest Du eine erstklassige Stoffauswahl in ausgewählten Designs. Die ganze Auswahl findest Du auch Online:  
www.stoffundso.ch  
Wir freuen uns auf Dich!

### Seifenworkshop

Unter Fachkundiger Anleitung stellst du deine eigene Seife her. Im Seifenmuseum St.Gallen.

Infos und Anmeldung:  
www.seifenmuseum.ch  
kontakt@seifenmuseum.ch

## GESANG

### Gesangsatelier Stimmlokal

Miriam Sutter bietet mit ihrer erfrischenden Art seit Jahren Gesangsunterricht und verschiedene Workshops im Bereich Gesang/

Musik an.  
www.miriamutter.ch - 078 767 27 07

### Singe, was ist - Einführung Voicing

Erfahre die Kraft und Lust des hemmungslosen Singens und Klingens. Lass Seelenanteile in freiem Gesang erklingen. 17./18.9.2016 in SG. Anmelden bis 27.8.

Bea Mantel  
079 208 9 802  
www.stimmraeume.ch

### Naturjodel

Wochenendworkshop vom 17.-18. September  
in Wienacht-Tobel mit Nika Bär  
www.charisma-sound.ch  
Tel.: 071 340 06 09

### Stimme befreit- Stimme berührt

- Stimm-Coaching  
- Klangtherapie mit Stimme  
- Tageskurs 19. März  
- Wochenendkurs vom 8.-9. Oktober  
in Wienacht mit Nika Bär  
www.charisma-sound.ch, 071 340 06 09

## GESTALTEN

### Papierlampen Werkstatt

Workshops  
WE 16./17.Juli

3 Mo Abende: 11./18./25.Juli

29.Aug./5./12.Sept.  
querbeet atelier  
Linsebühlstrasse 77, St.Gallen  
Sandra Zimmerli  
079 303 26 13, sa.zi@bluewin.ch

www.sazi.ch

### Eintauchen...

in die Welt der Gestaltung. Vielfältiges Kursangebot, professionelle & individuelle Betreuung.

varwe - Bildung im Gestalten

www.varwe.ch  
Tel. 071 912 16 76

### Mappenberatung

Bildende Kunst, Start 2016. Eigensinn und Mut. Berufsbegleitend sich mit dem eigenen Kunstschaffen und dem öffentlichen Kunstdiskurs auseinandersetzen.  
gbssg.ch

## KÖRPER

### Tanztherapie - Körperbildarbeit

offene Gruppe / August - Dezember 2016  
12 x / Mi 19.30 - 21 h / St. Gallen  
Susanne Tuppinger 071 850 92 49

www.coachingatelier-s.ch

## KULTURREISEN

### Kathedrale v. Chartres

11.-15.10.2016  
Paul Giger live in der Kathedrale von Chartres Führungen/Vorträge des Chartres-Kenners Wolfgang Larcher  
www.paul-giger.ch/news/

## MALEN

### Vorbereitungskurse

für gestalterische Berufsrichtungen. Lisa Schmid, Atelier Galerie St. Gallen,  
071 222 40 88 oder 071 223 37 01,  
www.atelier-lisaschmid.ch

## MUSIK

### Gitarren-Sommerkurse

Als studierte Gitarrenlehrerin biete ich diesen Sommer in Herisau Intensiv-Kurse für Anfänger ab 14 Jahren an. Anmeldung und Infos unter inge\_rudnicki@hotmail.com und intensivkursgitarre.webnode.at

### Die Musikschule für Dich.

Heute ist nie zu spät für Vorsätze! Wir bringen dich mit der für deine Bedürfnisse idealen Musiklehrperson in deiner Region zusammen.  
www.instrumentor.ch

## TRINKEN

### Schützengarten Betriebsbesichtigung

Besichtigen Sie die älteste Brauerei der Schweiz und überzeugen Sie sich von der einzigartigen Braukunst. Einmal im Monat um 14 Uhr bieten wir geführte Betriebsbesichtigungen und eine Degustation unserer Biere für Einzelpersonen und Kleingruppen an.

Dauer 2 h, CHF 10 p. P., Daten 2016:  
4. Juli, 8. Aug., 5. Sept., 3. Okt., 7. Nov., 5. Dez.

Weitere Informationen auf  
www.schuetzengarten.ch

### Craft Beer aus St.Gallen

Handgemachte Bierspezialitäten – lokale und innovative Braukunst für St.Gallerinnen und St.Galler – Rampenverkauf und Degustationen.  
www.biergarage.ch

## YOGA

### Schwangerschaftsyoga

Hatha Yoga, Yin Yoga und Flow Yoga  
Tanjas Yogoft, Mittleres Hofgässlein 3,  
9000 St. Gallen  
info@tanjas-yogoft.ch,  
www.tanjas-yogoft.ch

## GRATIS-EINTRAG

## FÜR SAITEN

## MITGLIEDER

Als Mitglied vom Verein Saiten erhalten Sie jährlich einen Eintrag im Wert von 25 Franken kostenlos. Dazu benötigen Sie den Mitglieder-Code, der oberhalb der Adresse auf dem Saiten-Umschlag aufgedruckt ist, sowie Name und Vorname, wie auf der Adresse vermerkt.

# Kunsthalle Ziegelhütte Appenzell

Freitag, 1. Juli 2016, 20 Uhr

## Benjamin Schmid, Ariane Haering

Der Salzburger Stargeiger und die Schweizer Pianistin spielen unter dem Titel "Vienna Recital" Werke von Mozart, Schubert und Kreisler.



Freitag, 5. August 2016, 20 Uhr

## Yulianna Avdeeva, Klavier

Die herausragende junge Pianistin hat 2010 den Chopin Wettbewerb in Warschau gewonnen. Sie präsentiert Werke von Beethoven und Liszt.



Freitag, 2. September 2016, 20 Uhr

## Doppelbock

### Christine Lauterburg, Jürg Steigmeier

AlbGöttisch - Wilde Alpsagen und Musik aus den Schweizer Bergen.



#### Billette

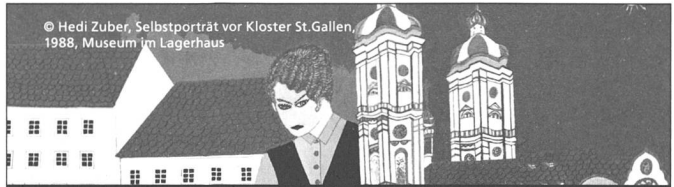
Kunsthalle Ziegelhütte, Ziegeleistrasse 14, 9050 Appenzell  
Tel. 071 788 18 60, info@kunsthalleziegelhuetten.ch

Ganzes Jahresprogramm und weitere Infos auf [www.h-gebertka.ch](http://www.h-gebertka.ch)



Heinrich Gebert  
Kulturstiftung Appenzell

© Hedi Zuber, Selbstporträt vor Kloster St. Gallen, 1988, Museum im Lagerhaus



**museum** im lagerhaus.  
stiftung für schweizerische **naive kunst**  
und **art brut**.

Bis 10. Juli 2016

## Hedi Zuber und ihre Freunde

Sonntag, 10. Juli 2016, 11.00 Uhr

### Öffentliche Führung zur Finissage

Bis März 2017

### Ein Jahr voll Kunst

Jahresausstellung mit Werken der Sammlung

### Vom 11. Juli bis 29. August 2016 bleibt das Museum geschlossen

30. August bis 13. November 2016

### KunstGeschichten

Montag, 29. August 2016, 18.30 Uhr

### Vernissage

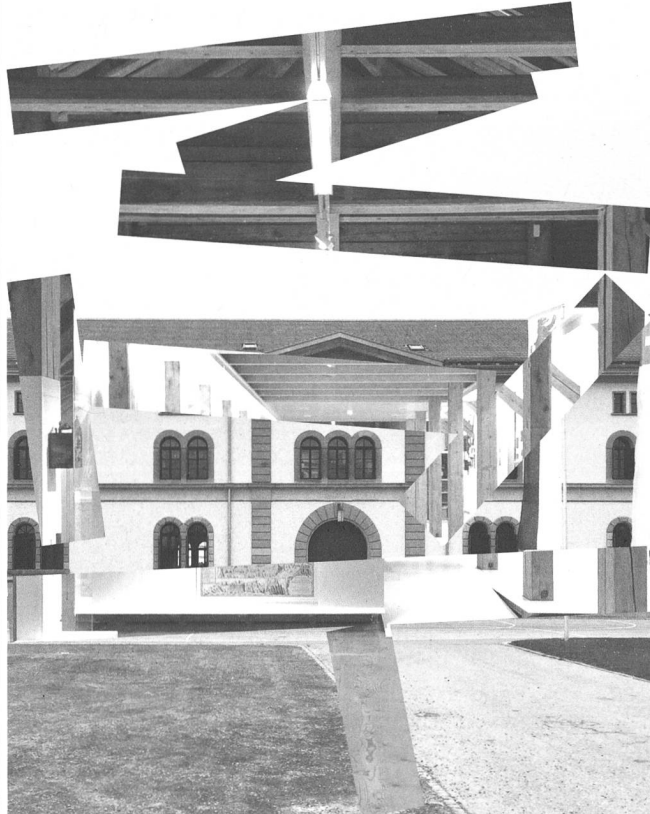
Di bis Fr 14.00 – 18.00 Uhr | Sa und So 12.00 – 17.00 Uhr

Davidstrasse 44 | CH-9000 St. Gallen

T +41 (0)71 223 58 57 | [www.museumimlagerhaus.ch](http://www.museumimlagerhaus.ch)

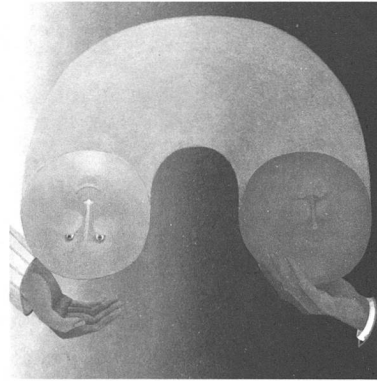
[www.facebook.com/MuseumImLagerhaus](https://www.facebook.com/MuseumImLagerhaus)

ÖFFNUNGSZEITEN: MITTWOCH, FREITAG, SAMSTAG  
14-17 UHR DONNERSTAG 14-19 UHR SONNTAG 12-17 UHR  
FÜHRUNGEN NACH VEREINBARUNG



ZEUGHAUS TEUFEN ZEUGHAUSPLATZ 1 9053 TEUFEN  
ZEUGHAUSTEUFEN.CH GRUBENMANN-  
MUSEUM HANS ZELLER-BILDER

# Nacht und Tag im Taubenschlag



6. August – 18. September 2016

Der Dachstock der Propstei St. Peterzell wird in den Monaten August und September zur Herberge für eine Sammlung von Kinderbüchern der Nachkriegszeit, deren Fülle und bildnerische Experimentierfreudigkeit einen Höhepunkt in den 1970er hatte.

[www.ereignisse-propstei.ch](http://www.ereignisse-propstei.ch)

EREIGNISSE  
PROPSTEI ST. PETERZELL